Silsila'e Arbaʿīnāt | Çhālīs Ahādīs̱e Mubārakah

# Ḥusnu al-Ma'āb

## Fī

# D̠h̠ikri Abī Turāb

karrama Allāhu waj·hahu al-karīm

﴾Sayyidunā ʻAlī karrama Allāhu waj·hahu al-karīm kā Z̠ikre Jamīl﴿



**Shayḳh al-Islām**
**al-Duktūr Muḥammad Ṭāhir al-Qādirī**

**Roman Urdū Ṭrānsliṭăreṭar**
**Dīwān Mŏḥsin Shāh**



مَوْلَايَ صَلِّ وَ سَلِّمْ دَآئِمًا اَبَدًا

عَلٰي حَبِيْبِكَ خَيْرِ الْخَلْقِ كُلِّهِمِ

مُحَمَّدٌ سَيِّدُ الْكَوْنَيْنِ وَالثَّقَلَيْنِ

وَالْفَرِيْقَيْنِ مِنْ عُرْبٍ وَّمِنْ عَجَمِ

﴿صَلَّى اللهُ تَعَالٰى عَلَيْهِ وَعَلٰى آلِهٖ وَصَحْبِهٖ وَبَارَکَ وَسَلَّمَ﴾

## Ḥarfe āġhāz

Mawlā’e kā’enāt Abū Turāb Sayyidunā ʿAlī kī z̲āte aqdas kisī taʿāruf kī moḥtāj nahīṅ balki ḳhụd taʿāruf Āp kā moḥtāj hai. ʿAlī woh jo daryā’e maʿrefat kā shanāwar, Kitābe Ḥaq kā Mufassir, ʿIlme Ilāhī kā Amīn, Nafse Rasūl, Zauje Batūl, Abū al-Ḥasan aur Abū al-Ḥusayn, Nabī kā Rāz-dān, Waṣiye Rasūl, Babe Madīnaṫu al-ʿIlm, Ġhaziye Badr-o Ḥunayn, Fāteḥe Ḳhaybar, Imām al-Awliyā’ wa-al-Ṣulaḥā’, Imām al-T̲h̲aqalayn, Qā’id al-Muttaqīn aur Amīr al-Mu’minīṅ wa-al-Muslimīnn hai, ʿAlī Maulūde Kaʿbā, Shahīde Masjid aur Āya’e Raḥmat aur Ṣāya’e Barakat-o Rāfat hai.

Bār-gāhe Risālat meṅ ḥāṣile maqām martabā hī Sayyidunā ʿAlī ‘alayhi al-salām kī īmānī faẕīlat aur z̲āte Muṣṭafá ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-ʿalá Ālihī wa-sallam se ġhāir-maʿmūlī wābastagī kī dalīl hai. Āp woh ʿaẕīm al-ṣifāt shaḳhṣīyat haiṅ keh Āp kī z̲āt meṅ sharfe Ṣaḥābīyat ke sāth sāth sharfe Ahle Bait bhī jamʿa kar diyā gayā. Ḥaẕrat ʿAlī ‘alayhi al-salām kī parwarish-o tarbīyat chūṅ-keh ḳhụd Mŏʿallime insānīyat aur Murabbi’e kā’enāt ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-ʿalá Ālihī wa-sallam ne farmā’i thī. Yehī waj·h thī keh Āp qubūle Islām se qabl bhī zamāna’e jāhilīyat kī ālā’ishoṅ, ālūdagiyoṅ aur but-parastī kī najāsatoṅ se dūr rahe. Āp

un shaḳhṣīyāt meṅ se haiṅ jinhoṅ ne qubūle Ḥaq meṅ ek lamhā bhī ta’ammul nah kiyā aur ṣirf āṭh yā das sāl kī ʿumr meṅ sab se pǎhle qubūle Islām aur Āqā ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-ʿalá Ālihī wa-sallam kī maʿīyat meṅ Namāz adā karne kī saʿādat ḥāṣil kī.

Umm al-Mu’minīn Sayyidah ʿĀʿishah Ṣiddiqah raḍiya Allāhu ‘anhā bayān farmātī haiṅ keh Ḥuẓūr Nabīye Akram ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-ʿalá Ālihī wa-sallam ko sab se ziyādā maḥbūb Sayyida’e kā’enāt Ḥaẓrat Fāṭimaṫ al-Zahrā salāmu Allāhi ‘alayhā thīṅ aur mardoṅ meṅ sab se maḥbūb-tar un ke shauhar Ḥaẓrat ʿAlī ‘alayhi al-salām the. Sayyidah ʿĀ’ishah Ṣiddiqah raḍiya Allāhu ‘anhā hī bayān farmātī haiṅ keh Ḥuẓūr ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-ʿalá Ālihī wa-sallam ne farmāyā: maiṅ tamām aulāde Ādam kā Sardār hūṅ aur ʿAlī tamām ‘Arab kā Sardār hai.”

Mawlā’e kā’enāt Tājdāre iqlīm-o wilāyat Sayyidunā ʿAlī karrama Allāhu ta’ālá waj·hahu al-Karīm kī zindagī kā ek goshā Āp kī tamām faẓīlatoṅ par ḥāwī hai keh Āp ko zauje Batūl hone kā sharaf ḥāṣil hai. Rasūl Allāh ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-ʿalá Ālihī wa-sallam ne ḥukme Ilāhī se Āp kā nikāḥ Sayyida’e kā’enāt Fāṭimah salāmu Allāhi ‘alayhā se kiyā jis meṅ chālis hazār firishtoṅ ne ba-ṭaure gawāh shumūlīyat kī. Āp

ṣallá Allāhu ʻalayhi wa-ʻalá Ālihī wa-sallam ne Sayyida'e kā'enāt se farmāyā: kyā tum is bāt par rāẕī nahīṅ keh maiṅ ne tumhārā nikāḥ apnī ummat meṅ sab se pǎhle Islām lāne wāle, sab se ziyādā ʻilm wāle aur sab se ziyādā burd-bār shaḳhṣ se kiyā hai?"

Bārī Taʻālá hameṅ un ʻazīm manābaʻe ʻilm-o wilāyat se iktesābe faiẓ kī taufiq ʻaṭā farmā'e aur un ke taṣadduq se hamāre īmān kī bhī ḥifāẓat farmā'e. (Āmīn bi-jāhi Sayyīdi al-Mursalīn ṣallá Allāhu ʻalayhi wa-ʻalá Ālihī wa-sallam)

Yeke az-sagāne Ahle Bait

(Ḥāfiẓ Ẓahīr Aḥmad al-Isnādī)

Risarch Skŏlar, Farīde Millat Risarch Insṭiṭyūṭ

بِسۡمِ اللّٰہِ الرَّحۡمٰنِ الرَّحِیۡمِ

## al-Āyāt al-Qur‘ānīyah

1. إِنَّمَا يُرِيدُ اللَّهُ لِيُذْهِبَ عَنكُمُ الرِّجْسَ أَهْلَ الْبَيْتِ وَيُطَهِّرَكُمْ تَطْهِيرًا۝

**(al-Aḥzāb, 33/33)**

“Bas Allāh yehī chāhtā hai keh ae (Rasūl ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-‘alá Ālihī wa-sallam ke) Ahle Bait! Tum se har qism ke gunāh ka mail (aur shak-o naqṣ kī gard tak) dūr kar de aur tumheṅ (kāmil) ṭahārat se nawāz kar bil-kul pāk ṣāf kar de.”

2. قُل لَّا أَسْأَلُكُمْ عَلَيْهِ أَجْرًا إِلَّا الْمَوَدَّةَ فِي الْقُرْبَى.

**(al-Shūrá, 42/23)**

“Farmā dījiye: maiṅ is (tablīġhe Risālat) par tum se ko’ī ujrat nahīṅ māṅgtā magar (merī) qarābat (aur Allāh kī qurbat) se maḥabbat (chāhtā hūṅ).”

3. وَيُطْعِمُونَ الطَّعَامَ عَلَى حُبِّهِ مِسْكِينًا وَيَتِيمًا وَأَسِيرًا۝

**(al-Insān, 76/8)**

“Aur (apnā) khānā Allāh kī maḥabbat meṅ (ḳhụd us kī ṭalab-o ḥājat hone ke bā-wujūd iṡāran) mohtāj ko aur yatīm ko aur qaidī ko khilā dete haiṅ.”

4. الَّذِينَ يُنفِقُونَ أَمْوَالَهُم بِاللَّيْلِ وَالنَّهَارِ سِرًّا وَعَلاَنِيَةً فَلَهُمْ أَجْرُهُمْ عِندَ رَبِّهِمْ وَلاَ خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلاَ هُمْ يَحْزَنُونَ۝

**(al-Baqarah, 2/274)**

“Jo log (Allāh kī rāh meṅ) shab-o roz apne māl poshīdā aur ẓāhir ḳharch karte haiṅ to un ke liye un ke Rab ke pās un kā ajr hai aur (Roze Qiyāmat) un par nah ko’ī ḳhauf hoga aur nah ranjīdā hoṅge.”

5. وَالَّذِينَ آمَنُواْ وَهَاجَرُواْ وَجَاهَدُواْ فِي سَبِيلِ اللّهِ وَالَّذِينَ آوَواْ وَّنَصَرُواْ أُولَـئِكَ هُمُ الْمُؤْمِنُونَ حَقًّا لَّهُم مَّغْفِرَةٌ وَرِزْقٌ كَرِيمٌ۝

**(al-Anfāl, 8/74)**



“Aur jo log īmān lā’e aur unhoṅ ne hijrat kī aur Allāh kī rāh meṅ jihād kiyā aur jin logoṅ ne (rāhe Ḳhudā meṅ ghar-bār aur waṭan qurbān kar dene wāloṅ ko) jagah dī aur (un kī) madad kī, wohī log ḥaqīqat meṅ

sachche Musalmān haiṅ, in hī ke liye baḳhshish aur ‘izzat kī rozī hai.”



## al-Aḥādīṯẖ al-Nabawīyah

1ـ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَرْقَمَ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ يَقُوْلُ: أَوَّلُ مَنْ أَسْلَمَ عَلِيٌّ.

رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَالنَّسَائِيُّ وَأَحْمَدُ وَابْنُ أَبِي شَيْبَةَ. وَقَالَ التِّرْمِذِيُّ: هٰذَا حَدِيْثٌ حَسَنٌ صَحِيْحٌ ، وَقَالَ الْحَاكِمُ: هٰذَا حَدِيْثٌ صَحِيْحُ الإِسْنَادِ.

"Ḥaẕrat Zayd bin Arqam raḍiya Allāhu 'anhu se marwī hai keh Āp farmāte: sab se pǎhle Ḥaẕrat ʿAlī raḍiya Allāhu 'anhu ne Islām qubūl kiyā."

Is Ḥadī<u>s</u> ko Imām Tirmiḏẖī, Nasā'ī, Aḥmad aur Ibn Abī Shaybah ne riwāyat kiyā hai. Aur Imām

---

1: Aḳhrajahu al-Tirmiḏẖī fī al-Sunan, kitāb al-manākib, bāb manāqibi 'Alī Ibn Abī Ṭālib raḍiya Allāhu 'anhumā, 05/642, al-raqm: 3735,

al-Nasā'ī fī al-Sunan al-kubrá, 05/43, al-raqm: 8137,

Aḥmad Ibn Ḥanbal fī al-Musnad, 04/367,

Ibn Abī Shaybah fī al-Muṣannaf, 06/371, al-raqm: 32106,

al-Ḥākim fī al-Mustadrak, 03/147, al-raqm: 4663.

Tirmid̲h̲ī ne farmāyā: yeh hadīs̲ ṣaḥīḥ hai. Ḥākim ne bhī farmāyā: is kī sanad ṣaḥīḥ hai.

وفي رواية: عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قَالَ: بُعِثَ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ يَوْمَ الإِثْنَيْنِ وَصَلَّي عَلِيٌّ يَوْمَ الثُّ.لَاثَاءِ.

رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَالْحَاكِمُ، وَقَالَ: صَحِيْحُ الإِسْنَادِ .[1]

“Ek riwāyat meṅ Ḥaẕrat Anas bin Mālik raḍiya Allāhu ‘anhu se marwī hai keh pīr ke din Ḥuẕūr Nabīye Akram ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-‘alá Ālihī wa-sallam kī be‘s̲at hū’ī aur mangal ke din Ḥaẕrat ‘Alī raḍiya Allāhu ‘anhu ne Namāz paṛhī.”

Is Ḥadīs̲ ko Imām Tirmid̲h̲ī aur Ḥākim ne riwāyat kiyā aur farmāyā: is kī sanad ṣaḥīḥ hai.

2۔ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللهُ عَنْهَا قَالَتْ: خَرَجَ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ غَدَاة وَعَلَيْهِ مِرْطٌ مُرَحَّلٌ، مِنْ شَعْرٍ أَسْوَدَ. فَجَاءَ الْحَسَنُ بْنُ



(1) Akhrajahu al-Tirmid̲h̲ī fī al-Sunan, kitāb al-manākib, bāb manāqibi ‘Alī Ibn Abī Ṭālib raḍiya Allāhu ‘anhumā, 05/640, al-raqm: 3728,

al-Ḥākim fī al-Mustadrak, 03/121, al-raqm: 4587,

al-Munāwī fī Fayḍ al-Qadīr, 04/355.

عَلِيٍّ رَضِيَ اللهُ عَنْهُمَا فَأَدْخَلَهُ، ثُمَّ جَاءَ الْحُسَيْنُ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ فَدَخَلَ مَعَه، ثُمَّ جَاءَ تْ فَاطِمَةُ رَضِيَ اللهُ عَنْهَا فَأَدْخَلَهَا، ثُمَّ جَاءَ عَلِيٌّ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ فَأَدْخَلَه، ثُمَّ قَالَ: ﴿إِنَّمَا يُرِيْدُ اللهُ لِيُذْهِبَ عَنْكُمُ الرِّجْسَ أَهْلَ الْبَيْتِ وَيُطَهِّرَكُمْ تَطْهِيْرًا﴾.

رَوَاهُ مُسْلِمٌ وَابْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَأَحْمَدُ.

"Ḥaẕrat ʻĀ'ishah raḍiya Allāhu ʻanhā farmātī haiṅ keh Ḥuẕūr Nabīye Akram ṣallá Allāhu ʻalayhi wa-ʻalá Ālihī wa-sallam ṣubḥ ke waqt is hāl meṅ bāhar tashrīf lā'e keh Āp ṣallá Allāhu ʻalayhi wa-ʻalá Ālihī wa-sallam ne ek chādar oṛh rakhī thī jis par siyāh ūn se kajāwoṅ ke naqsh bane huwe the. Ḥaẕrat Ḥasan bin ʻAlī

---

2: Muslim Fi al-Ṣaḥīḥ, Kitāb faḍā'il al-ṣaḥābah, bāb faḍā'il Ahl al-Bayt al-Nabī ṣallá Allāhu ʻalayhi wa-ʻalá Ālihī wa-sallam, 04/1883, al-raqm: 2424,

Ibn Abī Shaybah fī al-Muṣannaf, 06/370, al-raqm: 36102,

Aḥmad Ibn Ḥanbal fī Faḍā'il al-ṣaḥābah, 02/672, al-raqm: 1149,

Ibn Rāhwayh fī al-Musnad, 03/678, al-raqm: 1271,

al-Ḥākim fī al-Mustadrak, 03/195, al-raqm: 4707,

al-Bayhaqī fī al-Sunan al-kubrá, 02/149.

raḍiya Allāhu ‘anhumā ā’e to Āp ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-‘alá Ālihī wa-sallam ne unheṅ us chādar meṅ dākhil farmā liyā, phir Ḥaẕrat Ḥusayn raḍiya Allāhu ‘anhu ā’e aur un ke sāth chādar meṅ dāḳhil ho ga’e, phir Sayyidah Faṭimah raḍiya Allāhu ‘anha ā’īṅ to Āp ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-‘alá Ālihī wa-sallam ne unheṅ bhī chādar meṅ dāḳhīl farmā liyā, phir Ḥaẕrat ‘Alī karrama Allāhu waj·hahu al-Karīm ā’e to Āp ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-‘alá Ālihī wa-sallam ne unheṅ bhī chādar meṅ dāḳhil farmā liyā. Phir Āp ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-‘alá Ālihī wa-sallam ne yeh āyate mubārakā paṛhī: “Ae Ahle Bait! Allāh to yehī chāhtā hai keh tum se (har ṭarḥ kī) ālūdagī dūr kar de aur tumheṅ ḳhūb pāk-o ṣāf kar de.”

Is Ḥadīs̱ ko Imām Muslim, Ibn Abī Shaybah aur Aḥmad ne riwāyat kiyā hai.

3. عَنْ عُمَرَ بْنِ أَبِي سَلَمَةَ رَبِيْبِ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ ، قَالَ: لَمَّا نَزَلَتْ هٰذِهِ الْآيَةُ عَلَي النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ :

3: Aḳhrajahu al-Tirmiḏẖī fī al-Sunan, kitāb al-manākib, bāb manāqibi ‘Alī Ibn Abī Ṭālib raḍiya Allāhu ‘anhumā, 05/351, al-raqm: 3205,

al-Tirmiḏẖī fī kitāb al-manāqib, bāb manāqib Ahl al-Bayt al-Nabī ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-‘alá Ālihī wa-sallam, 05/663, al-raqm: 2787,

﴿إِنَّمَا يُرِيْدُ اللهُ لِيُذْهِبَ عَنْكُمُ الرِّجْسَ أَهْلَ الْبَيْتِ وَيُطَهِّرَكُمْ تَطْهِيْرًا﴾ فِي بَيْتِ أُمِّ سَلَمَةَ، فَدَعَا فَاطِمَةَ وَحَسَنًا وَحُسَيْنًا رَضِيَ اللهُ عَنْهُمْ فَجَلَّلَهُمْ بِكِسَاءٍ، وَعَلِيٌّ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ خَلْفَ ظَهْرِهِ فَجَلَّلَه بِكِسَاءٍ، ثُمَّ قَالَ: اَللّٰهُمَّ، هٰؤُلَاءِ أَهْلُ بَيْتِي، فَأَذْهِبْ عَنْهُمُ الرِّجْسَ وَطَهِّرْهُمْ تَطْهِيْرًا.

رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَالْحَاكِمُ نَحْوَهُ، وَقَالَ: هٰذَا حَدِيْثٌ صَحِيْحٌ عَلٰي شَرْطِ الْبُخَارِيِّ.

"Parwarda'e Nabī Ḥaẓrat ʿUmar bin Abī Salamah raḍiya Allāhu ʿanhu se riwāyat hai keh jab Ḥuẓūr Nabīye Akram ṣallá Allāhu ʿalayhi wa-ʿalá Ālihī wa-sallam par Ḥaẓrat Umme Salamah raḍiya Allāhu ʿanha ke ghar meṅ yeh āyate mubārakā "Ae Ahle Bait! Allāh to yehī chāhtā hai keh tum se (har ṭarḥ kī) ālūdagī dūr kar de aur tum ko ḳhūb pāk-o ṣāf kar de" nāzil hū'ī. To Āp ṣallá Allāhu ʿalayhi wa-ʿalá Ālihī wa-sallam ne Ḥaẓrat Fāṭimah, Ḥaẓrat Ḥasan aur Ḥaẓrat Ḥusayn raḍiya Allāhu ʿanhuma ko bulāyā aur ek chādar meṅ ḏhāṅp liyā. Ḥaẓrat ʿAlī raḍiya Allāhu ʿanhu Ḥuẓūr Nabīye Akram ṣallá Allāhu ʿalayhi wa-ʿalá Ālihī wa-

al-Ḥākim fī al-Mustadrak, al-raqm: 03/158, al-raqm: 4705.

sallam ke pīc̥he the, Āp ṣallá Allāhu 'alayhi wa-'alá Ālihī wa-sallam ne unheṅ bhī kamlī meṅ ḍ̥hāṅp liyā, phir farmāyā: Ilāhī! Yeh mere Ahle Bait haiṅ, in se har ālūdagī ko dūr kar de aur inheṅ ḳhūb pāk-o sāf farmā de."

Is Ḥadīs̲ ko Imām Tirmid̲h̲ī aur Ḥākim ne isī kī mis̲l riwāyat kiyā hai. Aur Ḥākim ne farmāyā: yeh Ḥadīs̲ Imām Buḳhārī kī sharā'iṭ par ṣaḥīḥ hai.

**4۔ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللهُ عَنْهُمَا قَالَ: لَمَّا نَزَلَتْ هٰذِهِ الآيَةُ: ﴿قُل لَّا أَسْأَلُكُمْ عَلَيْهِ أَجْرًا إِلَّا الْمَوَدَّةَ فِي الْقُرْبَى﴾ قَالُوْا: يَا رَسُوْلَ اللهِ، مَنْ قَرَابَتُکَ هٰؤُلَاءِ الَّذِيْنَ وَجَبَتْ عَلَيْنَا مَوَدَّتُهُمْ؟ قَالَ: عَلِيٌّ وَفَاطِمَةُ وَابْنَاهُمَا. رَوَاهُ الطَّبَرَانِيُّ وَأَحْمَدُ.**

"Ḥaẕrat 'Abd Allāh bin 'Abbas raḍiya Allāhu 'anhumā se marwī hai keh jab yeh āyate mubārakā

---

4: Aḳhrajahu al-Ṭabarānī fī al-Mu'jam al-kabīr, 03/47, al-raqm: 2641,

al-Ṭabarānī fī al-Mu'jam al-kabīr, 11/444, al-raqm: 12259,

Aḥmad Ibn Ḥanbal fī Faḍā'il al-ṣaḥābah, 02/669, al-raqm: 1141,

al-Hayt̲h̲amī fī Majma' al-zawā'id, 09/168.

nāzil hū'ī: "Ae Maḥbūb! Farmā dījiye keh maiṅ tum se ṣirf apnī qarābat ke sāth kā sawāl kartā hūṅ." To Ṣaḥāba'e kirām raḍiya Allāhu ʻanhum ne ʻarẕ kiyā: yā Rasūl Allāh! Āp kī qarābat wāle yeh kaun log haiṅ jin kī maḥabbat ham par wājib kī ga'ī hai? Āp ṣallá Allāhu ʻalayhi wa-ʻalá Ālihī wa-sallam ne farmāyā: ʻAlī, Fāṭimah aur un ke donoṅ beṭe (Ḥasan aur Ḥusayn)."

Is Ḥadīs̱ ko Imām Ṭabarānī aur Aḥmad ne riwāyat kiyā hai.

5۔ عَنْ سَعْدِ بْنِ أَبِي وَقَّاصٍ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُوْلَ اللهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ يَقُوْلُ لَهُ وَ قَدْ خَلَّفَهُ فِي بَعْضِ مَغَازِيْهِ. فَقَالَ لَه عَلِيٌّ: يَا رَسُوْلَ اللهِ، خَلَّفْتَنِي مَعَ النِّسَاءِ وَالصِّبْيَانِ؟ فَقَالَ لَه رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ : أَمَا تَرْضٰي أَنْ تَكُوْنَ مِنِّي بِمَنْزِلَةِ هَارُوْنَ مِنْ مُّوْسٰي إِلَّا أَنَّهُ لَا نُبُوَّةَ بَعْدِي. وَسَمِعْتُهُ يَقُوْلُ يَوْمَ خَيْبَرَ: لَأُعْطِيَنَّ الرَّايَةَ رَجُلًا يُحِبُّ اللّٰهَ وَرَسُوْلَه وَيُحِبُّهُ اللّٰهُ وَرَسُوْلُه قَالَ: فَتَطَاوَلْنَا لَهَا فَقَالَ:

---

5: Akhrajahu Muslim fī al-Ṣaḥīḥ, kitāb faḍā'il al-ṣaḥābah, bāb min faḍā'il ʻAlī bin Abī Ṭālib raḍiya Allāhu ʻanhu, 04/1871, al-raqm: 2404,

al-Tirmiḏẖī fī al-Sunan, kitāb al-manāqib, bāb manāqib Alī bin Abī Ṭālib raḍiya Allāhu ʻanhu, 05/638, al-raqm: 3724.

ادْعُوْا لِي عَلِيًّا فَأُتِيَ بِه أَرْمَدَ فَبَصَقَ فِي عَيْنِهِ وَدَفَعَ الرَّايَةَ إِلَيْهِ. فَفَتَحَ اللهُ عَلَيْهِ. وَلَمَّا نَزَلَتْ هٰذِهِ الْآيَةُ: ﴿فَقُلْ تَعَالَوْا نَدْعُوْ اَبْنَآءَنَا وَاَبْنَآءَ كُمْ﴾ [آل عمران، 3 : 61]، دَعَا رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ عَلِيًّا وَفَاطِمَةَ وَحَسَنًا وَحُسَيْنًا فَقَالَ: اَللّٰهُمَّ، هٰؤُلَآءِ أَهْلِي. رَوَاهُ مُسْلِمٌ وَالتِّرْمِذِيُّ.

“Ḥaẓrat Sa‘d bin Abī Waqqāṣ raḍiya Allāhu ‘anhu bayān karte haiṅ keh maiṅ ne Ḥuẓūr Nabīye Akram ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-‘alá Ālihī wa-sallam ko farmāte huwe sunā jab Āp ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-‘alá Ālihī wa-sallam ne ba’ẓ ġhazawāt meṅ Ḥaẓrat ‘Alī raḍiya Allāhu ‘anhu ko pīc̥he (Madīnā Munawwarā meṅ) c̥hoṛ diyā to Ḥaẓrat ‘Alī raḍiya Allāhu ‘anhu ne ‘arẓ kiyā: yā Rasūl Allāh! Āp ne mujhe ‘auratoṅ aur bachchoṅ meṅ pīc̥he c̥hoṛ diyā hai? To Ḥuẓūr Nabīye Akram ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-‘alá Ālihī wa-sallam ne Ḥaẓrat ‘Alī raḍiya Allāhu ‘anhu se farmāyā: kyā tum is bāt par rāẓī nahīṅ ho keh tum mere liye aise ho jaise Mūsá ‘alayhi al-salām ke liye Hārūn ‘alayhi al-salām the, al-battā mere ba‘d ko’ī Nabī nahīṅ hogā. Aur ġhazwa’e Ḳhaybar ke din maiṅ ne Āp ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-‘alá Ālihī wa-sallam se yeh sunā keh kal maiṅ us shaḳhṣ ko jhanḏā dūṅgā jo Allāh aur us ke Rasūl se maḥabbat kartā hai, aur Allāh aur us kā Rasūl us se maḥabbat karte haiṅ, so ham sab is sa‘ādat ke

ḥusūl ke inṭeẓār meṅ the, Āp ṣallá Allāhu ʻalayhi wa-ʻalá Ālihī wa-sallam ne farmāyā: ʻAlī ko mere pās lā'o, Ḥaẓrat ʻAlī raḍiya Allāhu ʻanhu ko lāyā gayā, is waqt woh āshobe chashm meṅ mubtālā the, Āp ṣallá Allāhu ʻalayhi wa-ʻalá Ālihī wa-sallam ne un kī ānkhoṅ meṅ luʻābe dăhăn ḍālā aur un ke jhanḍa ʻaṭā kiyā, Allāh Taʻālá ne un kī hāth par Ḳhaybar fatḥ kar diyā aur jab yeh āyat nāzil hū'ī: "Āp farmā dījiye ā'o ham apne beṭoṅ ko bulā'eṅ aur tum apne beṭoṅ ko bulā'o." To Ḥuẓūr Nabīye Akram ṣallá Allāhu ʻalayhi wa-ʻalá Ālihī wa-sallam ne Ḥaẓrat ʻAlī, Ḥaẓrat Fāṭimah, Ḥaẓrat Ḥasan aur Ḥaẓrat Ḥusayn raḍiya Allāhu ʻanhum ko bulāyā aur kahā: ae Allāh! Yeh merā kunbā hai."

Is Ḥadīs ko Imām Muslim aur Tirmidhī ne riwāyat kiyā hai.

**6۔ عَنْ جَابِرٍ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ أَنَّ عَلِيًّا رَضِيَ اللهُ عَنْهُ حَمَلَ الْبَابَ يَوْمَ خَيْبَرَ حَتّٰى صَعِدَ الْمُسْلِمُوْنَ فَفَتَحُوْهَا. وَأَنَّهُ جُرِّبَ فَلَمْ يَحْمِلْهُ إِلاَّ أَرْبَعُوْنَ رَجُلاً.**



6: Aḳhrajahu Ibn abī Shaybah fī al-Muṣannaf, faḍā'il Alī Ibn Abī Ṭālib raḍiya Allāhu ʻanhu, 06/374, al-raqm: 32139,

رَوَاهُ ابْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَالْخَطِيْبُ وَالْبَيْهَقِيُّ وَابْنُ عَسَاكِرَ. وَقَالَ الْعَسْقَ.لَانِيُّ: قُلْتُ: لَهُ شَاهِدٌ مِنْ حَدِيْثِ أَبِي رَافِعٍ رَوَاهُ أَحْمَدُ فِي مُسْنَدِهِ لٰكِنْ لَمْ يَقُلْ أَرْبَعُوْنَ رَجُلًا. وَقَالَ الْهِنْدِيُّ: حَسَنٌ.

“Ḥaẕrat Jābir raḍiya Allāhu ‘anhu bayān karte haiṅ keh ġhazwa’e Ḳhaybar ke roz Ḥaẕrat ‘Alī raḍiya Allāhu ‘anhu ne qal‘a’e Ḳhaybar kā darwāzā (ukhāṛ kar) uṭhā liyā yahāṅ tak keh Musalmān qal‘ā par chaṛh ga’e aur use fatḥ kar liyā aur yeh tajrebā-shudā bāt hai keh is darwāze ko chālīs ādamī mil kar uṭhāte the.”

Is Ḥadīs̱ ko Imām Ibn Abī Shaybah, Ḳhaṭib Baġhdādī, Bayhaqī aur Ibn ‘Asākir ne riwāyat kiyā hai.

---

al-Ḳhaṭīb al-Baghdādī fī Tārīḳh Baġhdād, 11/324, al-raqm: 6142,

al-Bayhaqī fī Dalā’il al-Nubuwwah, 04/212,

al-‘Asqalānī fī Lisān al-mīzān, 04/196,

al-‘Asqalānī fī Fatḥ al-bārī, 07/478,

Ibn ‘Asākir fī Tārīḳh Madīnať Dimashq, 42/111,

al-Ṭabarī fī Tārīḳh al-umam wa-al-mulūk, 02/137,

Ibn Hishām fī al-Sīrah al-Nabawīyah, 04/306,

al-Hindī fī Kanz al-‘ummāl, 13/60, al-raqm: 36431,

al-Suyūṭī fī Tārīḳh al-ḳhulafā’,/167.

Imām ‘Asqalānī ne farmāyā: maiṅ kăhtā hūṅ keh is Ḥadīs̱ kī mis̱āl Ḥaẕrat Abū Rāfi‘ raḍiya Allāhu ‘anhu se bhī marwī hai jise Imām Aḥmad ne apnī musnad meṅ riwāyat kiyā hai lekin is meṅ chālīs ādmiyoṅ kā ẕikr nahīṅ kiyā.

Imām Muttaqī Hindī ne ise ḥasan kahā hai.

**7ـ عَنْ سَعْدِ بْنِ أَبِي وَقَّاصٍ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ، قَالَ: خَلَّفَ رَسُوْلُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ عَلِيَّ بْنَ أَبِي طَالِبٍ، فِي غَزْوَةِ تَبُوْكَ. فَقَالَ: يَا رَسُوْلَ اللّٰهِ، أَتُخَلِّفُنِي فِي النِّسَاءِ وَالصِّبْيَانِ؟ فَقَالَ: أَمَا تَرْضٰي أَنْ تَكُوْنَ مِنِّي بِمَنْزِلَةِ هَارُوْنَ مِنْ مُوْسٰي؟ إِلَّا أَنَّه لَا نَبِيَّ بَعْدِي. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ وَاللَّفْظُ لِمُسْلِمٍ.**

---

7: Akhrajahu al-Bukhārī fī al-Ṣaḥīḥ, kitāb al-maġhāzī, bāb ġhazwah Tabūk wahiy ġhazwat al-‘usrah, 04/1602, al-raqm: 4154,

Muslim fī al-Ṣaḥīḥ, kitāb faḍā’il ‘Uṯhmān bin ‘Affān raḍiya Allāhu ‘anhu, 04/1870_1871, al-raqm: 2404,

al-Tirmiḏhī fī al-Sunan, kitāb al-manāqib, bāb manāqib Alī bin Abī Ṭālib raḍiya Allāhu ‘anhu, 05/638, al-raqm: 3724,

Aḥmad Ibn Ḥanbal fī al-Musnad, 01/185, al-raqm: 1608,

Ibn Ḥibbān fī al-Ṣaḥīḥ, 15/370, al-raqm: 6927.

“Ḥaẓrat Sa‘d bin Abī Waqqāṣ raḍiya Allāhu ‘anhu bayān karte haiṅ keh Ḥuẓūr Nabīye Akram ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-‘alá Ālihī wa-sallam ne ġhazwa’e Tabūk ke mauqa‘ par Ḥaẓrat ‘Alī raḍiya Allāhu ‘anhu ko Madīnā meṅ (apnā nā’ib banā kar) çhoṛā to Ḥaẓrat ‘Alī raḍiya Allāhu ‘anhu ne ‘arẓ kiyā: yā Rasūl Allāh! Kyā Āp mujhe ‘auratoṅ aur bachchoṅ meṅ pīçhe çhoṛ kar jā rahe haiṅ? Āp ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-‘alá Ālihī wa-sallam ne farmāyā: kyā tum is bāt par rāẓī nahīṅ keh mere sāth tumhārī wohī nisbat ho jo Ḥaẓrat Hārūn ‘alayhi al-salām kī Ḥaẓrat Musá ‘alayhi al-salām se thī al-battā mere ba‘d ko’ī Nabī nahīṅ hogā.”

Yeh Ḥadī<u>s</u> muttafaq ‘alaih hai aur ma<u>z</u>kūrā alfāẓ Muslim ke haiṅ.

8۔ عَنْ زِرٍّ قَالَ: قَالَ عَلِيٌّ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ: وَالَّذِي فَلَقَ الْحَبَّةَ وَبَرَأَ النَّسْمَةَ، إِنَّهُ لَعَهْدُ النَّبِيِّ الْأُمِّيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ إِلَيَّ أَنْ لَا

8: Akḥrajahu Muslim fī al-Ṣaḥīḥ, kitāb al-īmān, bāb al-dalīl ‘alá an ḥub al-Anṣār wa-‘Alī min al-īmān al-‘alāmatih, 01/86, al-raqm: 78,

Ibn Ḥibbān fī al-Ṣaḥīḥ, 15/367, al-raqm: 6924,

al-Nasā’ī fi al-Sunan al-kubrá, 05/47, al-raqm: 8153,

Ibn Abī Shaybah fī al-Muṣannaf, 06/365, al-raqm: 32064,

يُحِبَّنِي إِلاَّ مُؤْمِنٌ وَلَا يُبْغِضَنِي إِلَّا مُنَافِقٌ. رَوَاهُ مُسْلِمٌ وَالنَّسَائِيُّ وَابْنُ حِبَّانَ.

"Ḥaẓrat Zirr (bin Ḥubaysh) raḍiya Allāhu ʻanhu se riwāyat hai keh Ḥaẓrat ʻAlī raḍiya Allāhu ʻanhu ne farmāyā: qasam hai us ẕāt kī jis ne dāne ko phāṛā (aur us se anāj aur nabātāt ugā'e) aur jis ne jāndāroṅ ko paidā kiyā! Ḥuẓūr Nabīye Ummī ṣallá Allāhu ʻalayhi wa-ʻalá Ālihī wa-sallam kā mujh se ʻehd hai keh mujh se ṣirf Momin hī maḥabbat karegā aur ṣirf munāfiq hī mujh se buġhẓ rakhegā."

Is Ḥadīs̱ ko Imām Muslim, Nasā'ī aur Ibn Ḥibbān ne riwāyat kiyā hai.

9۔ عَنْ عَلِيٍّ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قَالَ: لَقَدْ عَهِدَ إِلَيَّ النَّبِيُّ الْأُمِّيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ لَا يُحِبُّكَ إِلاَّ مُؤْمِنٌ وَلَا يُبْغِضُكَ إِلاَّ مُنَافِقٌ.

---

Abū Yaʻlá fī al-Musnad, 01/250, al-raqm: 291,

al-Bazzār fī al-Musnad, 02/182, al-raqm: 560,

Ibn Abī ʻĀṣim fī al-Sunnah, 02/598, al-raqm: 1325.

9: Aḳhrajahu al-Tirmiḏẖī fī al-Sunan, kitāb al-manāqib, bāb manāqib ʻAlī bin Abī Ṭālib raḍiya Allāhu ʻanhu, 05/643, al-raqm: 3736.

رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ، وَقَالَ: هٰذَا حَدِيْثٌ حَسَنٌ صَحِيْحٌ.

“Ḥaẕrat ʿAlī raḍiya Allāhu ‘anhu se marwī hai keh Āp ne bayān kiyā: Ḥuẕūr Nabīye Akram ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-‘alá Ālihī wa-sallam ne mujh se ʿehd farmāyā: (ae ʿAlī!) Momin hī tujh se maḥabbat karegā aur munāfiq hī tujh se buġhẕ rakhegā.”

Is Ḥadīs̲ ko Imām Tirmid̲h̲ī ne riwāyat kiyā aur farmāyā: yeh Ḥadīs̲ ḥāsan ṣaḥīḥ hai.

**10۔** عَنْ أُمِّ سَلَمَةَ رَضِيَ اللهُ عَنْهَا تَقُوْلُ: كَانَ رَسُوْلَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ يَقُوْلُ: لَا يُحِبُّ عَلِيًّا مُنَافِقٌ وَلَا يُبْغِضُهُ مُؤْمِنٌ.

رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَأَبُوْ يَعْلٰى وَالطَّبَرَانِيُّ. وَقَالَ التِّرْمِذِيُّ: هٰذَا حَدِيْثٌ حَسَنٌ غَرِيْبٌ.

“Ḥaẕrat Umme Salamah raḍiya Allāhu ‘anha farmātī haiṅ keh Ḥuẕūr Nabīye Akram ṣallá Allāhu



10: Akḥrajahu al-Tirmid̲h̲ī fi al-Sunan, kitāb al-manākib, bāb manāqibi ‘Alī Ibn Abī Ṭālib raḍiya Allāhu ‘anhumā, 05/635, al-raqm: 3717,

Abū Ya‘lá fī al-Musnad, 12/362, al-raqm: 6931,

al-Ṭabarānī fī al-Mu‘jam al-kabīr, 23/375, al-raqm: 886.

‘alayhi wa-‘alá Ālihī wa-sallam farmāyā karte the keh ko’ī munāfiq ‘Alī (raḍiya Allāhu ‘anhu) se maḥabbat nahīṅ kar saktā aur ko’ī Momin us se buġhẕ nahīṅ rakh saktā.”

Ise Imām Tirmiḏẖī, Abū Ya‘lá aur Ṭabarānī ne riwāyat kiyā hai. Imām Tirmiḏẖī ne farmāyā: yeh Ḥadīṯ ḥasan ġharīb hai.

**11۔ عَنْ أَبِي سَعِيْدٍ الْخُدْرِيِّ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قَالَ: إِنَّا كُنَّا لَنَعْرِفُ الْمُنَافِقِيْنَ نَحْنُ مَعْشَرَ الْأَنْصَارِ بِبُغْضِهِمْ عَلِيَّ بْنَ أَبِي طَالِبٍ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ.**

**رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَأَحْمَدُ وَأَبُوْ نُعَيْمٍ.**

“Ḥaẕrat Abū Sa‘īd Ḳhudrī raḍiya Allāhu ‘anhu se marwī hai keh ham Anṣār log, munāfiqīn ko un ke

---

11: Aḳhrajahu al-Tirmiḏẖī fi al-Sunan, kitāb al-manākib, bāb manāqibi ‘Alī Ibn Abī Ṭālib raḍiya Allāhu ‘anhumā, 05/635, al-raqm: 3717,

Aḥmad Ibn Ḥanbal fī Faḍā’il al-ṣaḥābah, 02/579, al-raqm: 979,

Abū Nu‘aym fī Ḥilyaṫ al-awliya’, 06/295,

Ibn ‘Asākir fī Tārīḳh Madīnaṭ Dimashq, 42/285_286.

Ḥaẓrat ‘Alī raḍiya Allāhu ‘anhu se buġhẓ kī waj·h se pǎhchānte the.”

Is Ḥadīs̲ ko Imām Tirmid̲h̲ī, Aḥmad aur Abū Nu‘aym ne riwāyat kiyā hai.

**12۔ عَنْ شُعْبَةَ، عَنْ سَلَمَةَ بْنِ كُهَيْلٍ، قَالَ: سَمِعْتُ أَبَا الطُّفَيْلِ يُحَدِّثُ عَنْ أَبِي سَرِيْحَةَ . . . أَوْ زَيْدِ بْنِ أَرْقَمَ، (شَكَّ شُعْبَةُ). . . عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ ، قَالَ: مَنْ كُنْتُ مَوْلَاهُ فَعَلِيٌّ مَوْلَاهُ.**

---

12: Aḳhrajahu al-Tirmid̲h̲ī fī al-Sunan, kitāb al-manākib, bāb manāqibi ‘Alī Ibn Abī Ṭālib raḍiya Allāhu ‘anhumā, 05/633, al-raqm: 3713,

al-Ṭabarānī fī al-Mu‘jam al-kabīr, 05/195, 204, al-raqm: 5071, 5096.

وَقَدْ رُوِيَ هٰذَا الْحَدِيْثُ عَنْ حُبْشِيِّ بْنِ جُنَادَةَ فِي الْكُتُبِ الْآتِيَةِ:

Aḳhrajahu al-Ḥākim fī al-Mustadrak, 03/134, al-raqm: 4652,

al-Ṭabarānī fī al-Mu‘jam al-kabīr, 12/78, al-raqm: 12593,

Ibn Abī ‘Āṣim fī al-Sunnah,/602, al-raqm: 1359,

al-Ḳhaṭīb al-Baġhdādī fī Tārīḳh Baġhdād, 12/343,

Ibn Kat̲h̲īr fī al-Bidāyah wa-al-nihāyah, 05/451,

Ibn ‘Asākir fī Tārīḳh Madīnaṫ Dimashq, 45/77, 144,

al-Hayt̲h̲amī fī Majma‘ al-zawa’id, 09/108.

وَقَد رُوِيَ هٰذَا الْحَدِيْثُ أيضًا عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللهِ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ فِي الْكُتُبِ الْآتِيَةِ.

Aḳhrajahu Ibn Abī ‘Āṣim fī al-Sunnah,/602, al-raqm: 1355,

Ibn Abī Shaybah fī al-Muṣannaf, 06/366, al-raqm: 32072.

وَقَدْ رُوِيَ هٰذَا الْحَدِيْثُ عَنْ ايُوْبٍ الْأَنْصَارِيِّ رضي الله عنه فِي الْكُتْبِ الآتِيَةِ:

Aḳhrajahu Ibn Abī ‘Āṣim fī al-Sunnah,/602, al-raqm: 1354,

al-Ṭabarānī fī al-Mu‘jam al-kabīr, 04/173, al-raqm: 4052,

al-Ṭabarānī fī al-Mu‘jam al-awsaṭ, 01/229, al-raqm: 348.

وَقَدْ رُوِيَ هٰذَا الْحَدِيْثُ عَنْ بُرَيْدَةَ فِي الْكُتْبِ الْآتِيَةِ:

Aḳhrajahu ‘Abd al-Razzāq fī al-Muṣannaf, 11/225, al-raqm: 20388,

al-Ṭabarānī fī al-Mu‘jam al-ṣaġhīr, 01/71,

Ibn ‘Asākir fī Tārīḳh Dimashq al-kabīr, 45/146,

Ibn Abī ‘Āṣim fī al-Sunnah,/601, al-raqm: 1353,

Ibn Kat̲h̲īr fī al-Bidāyah wa-al-nihāyah, 05/457.

رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ، وَقَالَ: هٰذَا حَدِيْثٌ حَسَنٌ صَحِيْحٌ، وَقَدْ رَوَي شُعْبَةُ هٰذَا الْحَدِيْثَ عَنْ مَيْمُوْنٍ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللهِ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَرْقَمَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ .

“Ḥaẕrat Shuʿbah raḍiya Allāhu ‘anhu Salamah bin Kuhayl se riwāyat karte haiṅ keh maiṅ ne Abū Ṭufayl se sunā keh Abū Sarīḥah...... yā Zayd bin Arqam raḍiya Allāhu ‘anhumā ...... se marwī hai (Shuʿbah ko rāwī ke mutaʿalliq shak hai) keh Ḥuẕūr Nabīye Akram ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-‘alá Ālihī wa-sallam ne farmāyā: jis kā maiṅ Mawlā hūṅ, us kā ʿAlī Mawlā hai.”

Is Ḥadīs̱ ko Imām Tirmiḏẖī ne riwāyat kiyā aur farmāyā: yeh Ḥadīs̱ ḥasan ṣaḥīḥ hai. Aur Shuʿbah ne is Ḥadīs̱ ko Maymūn Abū ʿAbd Allāh se, unhoṅ ne Ḥaẕrat Zayd bin Arqam raḍiya Allāhu ‘anhu se aur unhoṅ ne

---

وَقَدْ رُوِيَ هٰذَا الْحَدِيْثُ عَنْ مَالِكِ بْنِ حُوَيْرِثٍ فِي الْكُتُبِ الْآتِيَةِ:

Akḥrajahu al-Ṭabarānī fī al-Mu‘jam al-kabīr, 19/252, al-raqm: 646,

Ibn ‘Asākir fī Tārīḳh Dimashq al-kabīr, 45/177,

al-Hayt̲h̲amī fī Majma‘ al-zawa’id, 09/106,

Ḥuẕūr Nabīye Akram ṣallá Allāhu ʻalayhi wa-ʻalá Ālihī wa-sallam se riwāyat kiyā hai.

**13۔ عَنْ عِمْرَانَ بْنِ حُصَيْنٍ، في رواية طويلة: إِنَّ عَلِيًّا مِنِّي وَأَنَا مِنْهُ وَهُوَ وَلِيُّ كُلِّ مُؤْمِنٍ بَعْدِي.**

**رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَالنَّسَائِيُّ وَأَحْمَدُ وَابْنُ حِبَّانَ، وَقَالَ التِّرْمِذِي: هٰذَا حَدِيْثٌ حَسَنٌ غَرِيْبٌ، وَقَالَ الْحَاكِمُ: هٰذَا حَدِيْثٌ صَحِيْحٌ عَلٰى شَرْطِ مُسْلِمٍ.**

"Ḥaẕrat ʻImrān bin Huṣayn raḍiya Allāhu ʻanhu ek ṭawīl riwāyat meṅ bayān karte haiṅ keh Ḥuẕūr

13: Akhrajahu al-Tirmiḏẖī fī al-Sunan, kitāb al-manākib, bāb manāqibi ʻAlī Ibn Abī Ṭālib raḍiya Allāhu ʻanhumā, 05/632, al-raqm: 3712,

al-Nasā'ī fī al-Sunan al-kubrá, 05/132, al-raqm: 8474,

Aḥmad bin Ḥanbal fī al-Musnad, 01/330, al-raqm:3062,

Ibn Ḥibbān al-Ṣaḥīḥ, 15/373, al-raqm: 6929,

Ibn Abī Shaybah fī al-Muṣannaf, 06/372_373, al-raqm: 32121,

Abū Ya'lá fi al-Musnad, 01/293, al-raqm: 355,

al-Ḥākim fī al-Mustadrak, 03/119, al-raqm: 4579,

al-Ṭabarānī fī al-Muʻjam al-kabīr, 18/128, al-raqm: 265.

Nabīye Akram ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-‘alá Ālihī wa-sallam ne farmāyā: be-shak ‘Alī mujh se hai aur maiṅ us se hūṅ aur mere ba‘d woh har Musalmān kā walī hai.”

Is Ḥadīs̱ ko Imām Tirmiḏẖī, Nasā’ī, Aḥmad aur Ibn Ḥibbān ne riwāyat kiyā hai. Aur Imām Tirmiḏẖī ne farmāyā: yeh Ḥadīs̱ ġharīb hai. Aur Imām Ḥākim ne farmāyā: yeh Ḥadīs̱ Imām Muslim kī sharā’iṭ par ṣaḥīḥ hai.

**14۔ عَنْ سَعْدِ بْنِ أَبِي وَقَّاصٍ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ، قَالَ: سَمِعْتُ رَسُوْلَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ يَقُوْلُ: مَنْ كُنْتُ مَوْلَاهُ فَعَلِيٌّ مَوْلَاهُ، وَسَمِعْتُهُ يَقُوْلُ: أَنْتَ مِنِّي بِمَنْزَلَةِ هَارُوْنَ مِنْ مُوْسٰى، إِلاَّ أَنَّه لَا نَبِيَّ بَعْدِي، وَسَمِعْتُهُ يَقُوْلُ: لَأُعْطِيَنَّ الرَّأْيَةَ الْيَوْمَ رَجُلًا يُحِبُّ اللهَ وَرَسُوْلَه.**

**رَوَاهُ ابْنُ مَاجَه وَالنَّسَائِيُّ فِي الْخَصَائِصِ.**



14: Akẖrajahu Ibn Majah fī al-Sunan, al-muqaddimah, bāb fī faḍā’il aṣḥāb Rasūl Allāh ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-‘alá Ālihī wa-sallam, 01/45, al-raqm: 121,

al- Nasā’ī fī Ḳhaṣā’iṣ amīr al-Mu’minīn ‘Alī bin Abī Ṭālib raḍiya Allāhu ‘anhu,/32_33, al-raqm: 91.

“Ḥaẕrat Saʻd bin Waqqāṣ raḍiya Allāhu ‘anhu se marwī hai keh maiṅ ne Ḥuẕūr Nabīye Akram ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-‘alá Ālihī wa-sallam ko yeh farmāte huwe sunā: jis kā maiṅ walī hūṅ us kā ʻAlī walī hai aur maiṅ ne Āp ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-‘alá Ālihī wa-sallam ko (Ḥaẕrat ʻAlī raḍiya Allāhu ‘anhu se) yeh farmāte ḥū’e sunā: tum mere liye usī ṭarḥ ho jaise Hārūn ‘alayhi al-salām, Mūsā ‘alayhi al-salām ke liye the, magar mere baʻd Nabī nahīṅ, aur maiṅ ne Āp ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-‘alá Ālihī wa-sallam ko (ġhazwa’e Ḳhaybar ke mauqaʻ par yeh bhī farmāte huwe sunā: maiṅ āj us shaḳhṣ ko jhanḍā ʻaṭā karūngā jo Allāh aur us ke Rasūl se Maḥabbat kartā hai.”

Is Ḥadīs̱ ko Imām Ibn Mājah aur Imām Nasā’ī ne ḳhaṣā’iṣ ʻAlī bin Abī Ṭālib meṅ riwāyat kiyā hai.

**15۔ عَنْ بُرَيْدَةَ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ، قَالَ: غَزَوْتُ مَعَ عَلِيٍّ الْيَمَنَ فَرَأَيْتُ مِنْهُ جَفْوَةً، فَلَمَّا قَدِمْتُ عَلٰى رَسُوْلِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ**

15: Aḳhrajahu Aḥmad bin Ḥanbal fī al-Musnad, 05/347, al-raqm: 22995,

al-Nasā’ī fī al-Sunan al-kubrá, 05/130, al-raqm: 8465,

Ibn Abī Shaybah fī al-Muṣannaf, 12/84, al-raqm: 12181,

al-Ḥākim fī al-Mustadrak, 03/110, al-raqm: 4578,

ذَكَرْتُ عَلِيًّا، فَتَنَقَّصْتُه، فَرَأَيْتُ وَجْهَ رَسُوْلِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ يَتَغَيَّرُ، فَقَالَ: يَا بُرَيْدَةُ، أَلَسْتُ أَوْلٰى بِالْمُؤْمِنِيْنَ مِنْ أَنْفُسِهِمْ؟ قُلْتُ: بَلٰى، يَا رَسُوْلَ اللهِ، قَالَ: مَنْ كُنْتُ مَوْلَاهُ فَعَلِيٌّ مَوْلَاهُ.

رَوَاهُ أَحْمَدُ وَالنَّسَائِيُّ وَابْنُ أَبِي شَيْبَةَ، وَقَالَ الْحَاكِمُ: هٰذَا حَدِيْثٌ صَحِيْحٌ.

“Ḥaẕrat Buraydah raḍiya Allāhu ‘anhu se marwī hai keh maiṅ ne Ḥaẕrat ‘Alī raḍiya Allāhu ‘anhu ke sāth Yaman ke ġhazwā meṅ shirkat kī jis meṅ mujhe Āp se kuçh shikwā hūā. Jab maiṅ Ḥuẕūr Nabīye Akram ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-‘alá Ālihī wa-sallam kī ḳhidmat meṅ wāpas āyā to maiṅ ne Āp ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-‘alá Ālihī wa-sallam ke sāmne Ḥaẕrat ‘Alī raḍiya Allāhu ‘anhu kā ẕikr karte huwe un kī tanqīṣ kī to maiṅ ne dekhā keh Ḥuẕūr ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-‘alá Ālihī wa-sallam kā chehra’e mubārak mutaġhayyar ho gayā aur Āp ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-‘alá Ālihī wa-sallam ne farmāyā: ae Buraydah! Kyā maiṅ mominīṅ kī jānoṅ se qarīb-tar nahīṅ hūṅ? To maiṅ ne ‘arẕ kiyā: kyūṅ nahīṅ, yā Rasūl Allāh! Is par Āp ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-‘alá Ālihī wa-sallam ne farmāyā: jis kā maiṅ Mawlā hūṅ us kā ‘Ali Mawlā hai.”

Is Ḥadīs̲ ko Imām Aḥmad, Nasā’ī aur Ibn Abī Shaybah ne riwāyat kiyā hai. Aur Imām Ḥākim ne farmāyā: yeh Ḥadīs̲ ṣaḥīḥ hai.

16. عَنْ عَمَرٍو ذِي مُرٍّ وَزَيْدِ بْنِ أَرْقَمَ رَضِيَ اللّٰهُ عَنْهُمَا قَالَا: خَطَبَ رَسُوْلُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ يَوْمَ غَدِيْرِ خُمٍّ، فَقَالَ: مَنْ كُنْتُ مَوْلَاهُ فَعَلِيٌّ مَوْلَاهُ، اَللّٰهُمَّ، وَالِ مَنْ وَالَاهُ وَعَادِ مَنْ عَادَاهُ، وَانْصُرْ مَنْ نَصَرَهُ وَأَعِنْ مَنْ أَعَانَهُ. رَوَاهُ الطَّبَرَانِيُّ وَالنَّسَائِيُّ فِي الْخَصَائِصِ.

“Ḥaẓrat ‘Amar D̲h̲ī Murr aur Zayd bin Arqam raḍiya Allāhu ‘anhumā se marwī hai keh Ḥuẓūr Nabīye Akram ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-‘alá Ālihī wa-sallam ne Ġhadīr Ḳhum ke maqām par ḳhiṭāb farmāyā. Āp ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-‘alá Ālihī wa-sallam ne farmāyā: jis kā maiṅ Mawlā hūṅ us kā ‘Alī Mawlā hai, ae Allāh! Jo ise dost rakhe tū use dost rakh aur jo is se ‘adāwat rakhe tū bhī us se ‘adāwat rakh, aur jo is kī nuṣrat kare us kī tū

16: Aḳhrajahu al-Ṭabarānī fī al-Mu‘jam al-kabīr, 05/192, al-raqm: 5059,

al-Nasā’ī fī Ḳhaṣā’iṣ amīr al-Mu’minīn ‘Alī bin Abī Ṭālib raḍiya Allāhu ‘anhu,/100_101, al-raqm: 96,

Ibn Kat̲h̲īr fī al-Bidāyah wa-al-nihāyah, -04/170,

al-Hayt̲h̲amī fī Majma‘ al-zawa’id, 09/104, 106.

nuṣrat farmā aur jo is kī i‘ānat kare tū us kī i‘ānat farmā.”

Is Ḥadīs̱ ko Imām Ṭabarānī aur Nasā’ī ne ḳhaṣā’iṣ meṅ riwāyat kiyā hai.

17۔ عَنْ أَبِي حَازِمٍ أَنَّ رَجُلًا جَاءَ إِلٰى سَهلِ بْنِ سَعْدٍ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ فَقَالَ: هٰذَا فُ. لَانٌ لِأَمِيْرِ الْمَدِيْنَةِ يَدْعُوْ عَلِيًّا رَضِيَ اللهُ عَنْهُ عِنْدَ الْمِنْبَرِ قَالَ: فَيَقُوْلُ مَاذَا؟ قَالَ: يَقُوْلُ لَه: أَبُوْ تُرَابٍ. فَضَحِکَ. قَالَ: وَاللّٰهِ، مَا سَمَّاهُ إِلَّا النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ وَمَا كَانَ لَهُ اسْمٌ أَحَبَّ إِلَيْهِ مِنْهُ. مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ.

“Ḥaẓrat Abū Ḥāzim raḍiya Allāhu bayān karte haiṅ keh ek ādamī ne Ḥaẓrat Sahl bin Sa‘d raḍiya Allāhu ‘anhu se shikāyat kī keh fulāṅ shaḳhṣ amīre

---

17: Aḳhrajahu al-Buḳhārī fī al-Ṣaḥīḥ, kitāb al-manāqib, bāb manāqib ‘Alī bin Abī Ṭālib al-Qurashī al-Hashimī raḍiya Allāhu ‘anhu, 03/1358, al-raqm: 3500,

al-Buḳhārī fī kitāb al-adab, bāb al-takannī bi-Abī Turāb wa-in kānat lahu kunyatun uḳhrá, 05/2291, al-raqm: 5851,

Muslim fī al-Ṣaḥīḥ, kitāb faḍā’il al-ṣaḥābah, bāb min faḍā’il ‘Alī bin Abī Ṭālib raḍiya Allāhu ‘anhu, 04/1874, al-raqm: 2409.

Madīnā Ḥaẓrat ‘Alī ko minbar par baiṭh kar burā bhalā kăhtā hai. Unhoṅ ne daryāft kiyā: āḳhir woh kăhtā kyā hai? Us ne kahā keh woh unheṅ Abū Turāb kăhtā hai. Āp yeh sun kar hans paṛe aur farmāyā: Ḳhudā kī qasam! Un kā yeh nām to Ḥuẓūr Nabīye Akram ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-‘alá Ālihī wa-sallam ne rakhā hai aur ḳhụd unheṅ ko’ī nām is nām se ziyādā maḥbūb nahīṅ.”

Yeh Ḥadīs muttafaq ‘alaih hai.

**18۔** عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ مَسْعُوْدٍ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ، عَنْ رَسُوْلِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ ، قَالَ: إِنَّ اللهَ أَمَرَنِي أَنْ أُزَوِّجَ فَاطِمَةَ مِنْ عَلِيٍّ.

رَوَاهُ الطَّبَرَانِيُّ. وَقَالَ الْهَيْثَمِيُّ: وَرِجَالُه ثِقَاتٌ.

“Ḥaẓrat ‘Abd Allāh bin Mas‘ūd raḍiya Allāhu ‘anhu riwāyat karte haiṅ keh Ḥuẓūr Nabīye Akram ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-‘alá Ālihī wa-sallam ne farmāyā:



18: Aḳhrajahu al-Ṭabarānī fī al-Mu‘jam al-kabīr, 10/156, al-raqm: 10305,
Ibn ‘Asākir fī Tārīḳh Dimashq al-kabīr, 42/129,
al-Hayṯẖamī fī Majma‘ al-zawa’id, 09/204,
al-Munāwī fī Fayḍ al-Qadīr, 02/215.

Allāh Ta‘ālá ne mujhe ḥukm diyā hai keh maiṅ Fāṭimah kā nikāḥ ‘Alī se kar dūṅ.”

Is Ḥadīs̲ ko Imām Ṭabarānī ne riwāyat kiyā hai. Aur Imām Hayt̲h̲amī ne framāyā: is ke rijāl s̲iqāt haiṅ.

**وفي رواية: قَالَ أَبُوْ عَبْدِ الرَّحْمٰنِ (عبد الله بن أحمد بن محمد بن حنبل): وَجَدْتُ فِي كِتَابِ أَبِي (أحمد بن محمد بن حنبل) بِخَطِّ يَدِه، فِي هٰذَا الْحَدِيْثِ، قَالَ: أَوَ مَا تَرْضَيْنَ أَنْ زَوَّجْتُكِ أَقْدَمَ أُمَّتِي سِلْمًا، وَأَكْثَرَهُمْ عِلْمًا، وَأَعْظَمَهُمْ حِلْمًا؟**

**رَوَاهُ أَحْمَدُ وَعَبْدُ الرَّزَّاقِ وَالطَّبَرَانِيُّ. وَقَالَ الْهَيْثَمِيُّ: وَرِجَالُه ثِقَاتٌ.** [1]

“Ek riwāyat maiṅ Abū ‘Abd al-Raḥmān (‘Abd Allāh bin Aḥmad bin Muḥammad bin Ḥanbal) bayān karte haiṅ keh maiṅ ne apne wālid (Imām Aḥmad bin

(1) Akḥrajahu Aḥmad bin Ḥanbal fī al-Musnad, 05/26, al-raqm: 20322,
‘Abd al-Razzāq fī al-Muṣannaf, 05/490, al-raqm: 9783,
al-Ṭabarānī fī al-Mu‘jam al-kabīr, 20/229, al-raqm: 538,
Ibn ‘Asākir fī Tārīḳh Madīnaẗ Dimashq, 42/126,
al-Hayt̲h̲amī fī Majma‘ al-zawa’id, 09/101,

Muḥmmad bin Ḥanbal) kī kitāb meṅ un ke hāth kī likhī teḥrīr meṅ yeh (alfāẓ) pā’e: Ḥuẓūr Nabīye Akram ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-‘alá Ālihī wa-sallam ne Sayyidah Fāṭimah salāmu Allāhi ‘alayhā se farmāyā: kyā tum is bāt par rāẓī nahīṅ keh maiṅ ne tumhārā nikāḥ apnī ummat meṅ sab se pǎhle Islām lāne wāle, sab se ziyādā ‘ilm wāle aur sab ziyādā burd-bār shaḳhṣ se kyā hai.”

Is Ḥadīs̲ ko Imām Aḥmad, ‘Abd al-Razzāq aur Ṭabarānī ne riwāyat kiyā hai. Aur Imām Hayt̲h̲amī ne farmāyā: is ke rijāl s̲iqāt haiṅ.

**19۔ عَنْ جَابِرٍ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ، قَالَ: دَعَا رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ عَلِيًّا يَوْمَ الطَّائِفِ فَانْتَجَاه، فَقَالَ النَّاسُ: لَقَدْ طَالَ نَجْوَاهُ مَعَ ابْنِ عَمِّه، فَقَالَ رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ: مَا انْتَجَيْتُه وَلٰكِنَّ اللهَ انْتَجَاهُ.**

19: Aḳhrajahu al-Tirmiḏẖī fī al-Sunan, kitāb al-manākib, bāb manāqibi ‘Alī Ibn Abī Ṭālib raḍiya Allāhu ‘anhumā, 05/639, al-raqm: 3726,

Ibn Abī ‘Āṣim fī al-Sunnah, 02/598, al-raqm: 1321,

al-Ṭabarānī fī al-Mu‘jam al-kabīr, 02/186, al-raqm: 1756.

رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَابْنُ أَبِي عَاصِمٍ وَالطَّبَرَانِيُّ، وَقَالَ التِّرْمِذِيُّ: هٰذَا حَدِيْثٌ حَسَنٌ غَرِيْبٌ.

“Ḥaẓrat Jābir raḍiya Allāhu ‘anhu se marwī hai keh Ḥuẓūr Nabīye Akram ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-‘alá Ālihī wa-sallam ne ġhazwa’e Ṭā’if ke mauqa‘ par Ḥaẓrat ‘Alī raḍiya Allāhu ‘anhu ko bulāyā aur un se sar-goshī kī, log kăhne lage āj Āp ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-‘alá Ālihī wa-sallam ne apne chachā-zād bhā’ī ke sāth kāfī der tak sar-goshī kī. To Āp ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-‘alá Ālihī wa-sallam ne farmāyā: maiṅ ne nahīṅ kī, balki ḳhụd Allāh ne us se sar-goshī kī hai.”

Is Ḥadīs̲ ko Imām Tirmid̲h̲ī, Ibn Abī ‘Āṣim aur Ṭabarānī ne riwāyat kiyā hai. Aur Imām Tirmid̲h̲ī ne farmāyā: yeh Ḥadīs̲ ḥasan ġharīb hai.

20ـ عَنْ أَبِي سَعِيْدٍ، قَالَ: قَالَ رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ لِعَلِيٍّ: يَا عَلِيُّ، لَا يَحِلُّ لِأَحَدٍ يُجْنَبُ فِي هٰذَا الْمَسْجِدِ غَيْرِي وَغَيْرُکَ.

20: Aḳhrajahu al-Tirmid̲h̲ī fī al-Sunan, kitāb al-manākib, bāb manāqibi ‘Alī Ibn Abī Ṭālib raḍiya Allāhu ‘anhumā, 05/639, al-raqm: 3727,

al-Bazzār fi al-Musnad, 04/36, al-raqm: 1197,

Abū Ya‘lá fi al-Musnad, 02/311, al-raqm: 1042,

قَالَ عَلِيُّ بْنُ الْمُنْذِرِ: قُلْتُ لِضَرَارِ بْنِ صُرَدَ: مَا مَعْنٰى هٰذَا الْحَدِيْثِ؟ قَالَ: لَا يَحِلُّ لِأَحَدٍ يَسْتَطْرِقُهُ جُنُباً غَيْرِي وَغَيْرُکَ.

رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَالْبَزَّارُ وَأَبُوْ يَعْلٰى، وَقَالَ التِّرْمِذِيُّ: هٰذَا حَدِيْثٌ حَسَنٌ غَرِيْبٌ.

"Ḥaẓrat Abū Saʻīd raḍiya Allāhu ʻanhu se marwī hai keh Ḥuẓūr Nabīye Akram ṣallá Allāhu ʻalayhi wa-ʻalá Ālihī wa-sallam ne farmāyā: ae ʻAlī! Mere aur tumhāre ʻilāwā kisī ke liye jā'iz nahīṅ keh ḥālate janābat meṅ is masjid meṅ rahe. Imām ʻAlī bin Mund̲h̲ir kăhte haiṅ keh maiṅ ne Ḍarār bin Ṣurad se is kā maʻná pūc̥hā to unhoṅ ne farmāyā: is se murād masjid ko ba-ṭaur rāstā isteʻmāl karnā hai."

Is Ḥadīs̲ ko Imām Tirmid̲h̲i, Bazzār aur Abū Yaʻlá ne riwāyat kiyā hai. Imām Tirmidhī ne farmāyā: yeh Ḥadīs̲ ḥasan ġharīb hai.



al-Bayhaqī fī al-Sunan al-kubrá, 07/65, al-raqm: 13181.

21۔ عَنْ أُمِّ عَطِيَّةَ قَالَتْ: بَعَثَ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ جَيْشًا فِيْهِمْ عَلِيٌّ قَالَتْ: فَسَمِعْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ رَافِعٌ يَدَيْهِ يَقُوْلُ: اَللّٰهُمَّ، لَا تُمِتْنِي حَتّٰى تُرِيَنِي عَلِيًّا.

رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَأَحْمَدُ وَالطَّبَرَانِيُّ، وَقَالَ التِّرْمِذِيُّ: هٰذَا حَدِيْثٌ حَسَنٌ غَرِيْبٌ.

“Ḥaẓrat Umme ‘Aṭīyah raḍiya Allāhu ‘anhā farmātī haiṅ keh Ḥuẓūr Nabīye Akram ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-‘alá Ālihī wa-sallam ne ek lashkar bhejā us meṅ Ḥaẓrat ‘Alī raḍiya Allāhu ‘anhu bhī the, maiṅ ne Ḥuẓūr Nabīye Akram ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-‘alá Ālihī wa-sallam ko dekhā keh Āp ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-‘alá Ālihī wa-sallam ḥath uṯhā kar du‘ā kar rahe the: yā Allāh! Mujhe us waqt tak maut nah denā jab tak tū mujhe ‘Alī ko (ḳhair-o ‘āfiyat se) nah dikhā de.”

21: Aḳhrajahu al-Tirmid̲h̲ī fī al-Sunan, kitāb al-manākib, bāb manāqibi ‘Alī Ibn Abī Ṭālib raḍiya Allāhu ‘anhumā, 05/643, al-raqm: 3737,

Aḥmad bin Ḥanbal fī Faḍā’il a-ṣaḥābah, 02/609, al-raqm: 1039,

al-Ṭabarānī fī al-Mu‘jam al-kabīr, 25/68, al-raqm: 168,

al-Ṭabarānī fī al-Mu‘jam al-awsaṭ, 03/48, al-raqm: 2432.

Is Ḥadīs̱ ko Imām Tirmiḏẖī, Aḥmad aur Ṭabarānī ne riwāyat kiyā hai. Imām Tirmiḏẖī ne farmāyā: yeh Ḥadīs̱ ḥasan ġharīb hai.

22۔ عَنْ حُبْشِيِّ بْنِ جُنَادَةَ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ، قَالَ: قَالَ رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ : عَلِيٌّ مِنِّي وَأَنَا مِنْ عَلِيٍّ، وَلَا يُؤَدِّي عَنِّي إِلَّا أَنَا أَوْ عَلِيٌّ.

رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَابْنُ مَاجَه وَأَحْمَدُ وَالنَّسَائِيُّ، وَقَالَ التِّرْمِذِيُّ: هٰذَا حَدِيْثٌ حَسَنٌ صَحِيْحٌ.

---

22: Akhrajahu al-Tirmiḏẖī fī al-Sunan, kitāb al-manākib, bāb manāqibi ‘Alī Ibn Abī Ṭālib raḍiya Allāhu ‘anhumā, 05/636, al-raqm: 3719,

Ibn Mājah fī al-Sunan, al-muqaddimah, bāb faḍl ‘Alī bin Abī Ṭālib raḍiya Allāhu, 01/44, al-raqm: 119,

Aḥmad bin Ḥanbal fī al-Musnad, 04/165, al-raqm: 17545, 17546,

Aḥmad bin Ḥanbal fī Faḍā’il al-ṣaḥābah, 02/599, al-raqm: 1023,

al-Nasā’i fī Ḵhaṣā’iṣ ‘Ali raḍiya Allāhu,/91, al-raqm: 74,

al-Nasā’ī fī Faḍā’il al-ṣaḥābah,/15, al-raqm: 44,

Ibn Abī Shaybah fī al-Muṣannaf, 06/366, al-raqm: 32071,

Ibn Abī Shaybah fī al-Musnad, 02/342, al-raqm: 844.

“Ḥaẕrat Ḥubshiyy bin Junādah raḍiya Allāhu ‘anhu se marwī hai woh bayān karte haiṅ keh Ḥuẕūr Nabīye Akram ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-‘alá Ālihī wa-sallam ne farmāyā: ʿAlī raḍiya Allāhu ‘anhu mujh se haiṅ aur maiṅ ʿAlī raḍiya Allāhu ‘anhu se hūṅ aur merī ṭaraf se (ʿăhd-o paimān meṅ) mere aur ʿAlī raḍiya Allāhu ‘anhu ke siwā ko’ī dūsrā (z̲immā-dārī) adā nahīṅ kar saktā.”

Is Ḥadīs̲ ko Imām Tirmid̲h̲ī, Ibn Mājah, Aḥmad aur Nasā’ī ne riwāyat kiyā hai. Imām Tirmid̲h̲ī ne farmāyā: yeh Ḥadīs̲ ḥasan ṣaḥīḥ hai.

23۔ عَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللهُ عَنْهُمَا، قَالَ: آخٰى رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ بَيْنَ أَصْحَابِه فَجَاءَ عَلِيٌّ تَدْمَعُ عَيْنَاهُ، فَقَالَ: يَا رَسُوْلَ اللهِ، آخَيْتَ بَيْنَ أَصْحَابِکَ وَلَمْ تُؤَاخِ بَيْنِي وَبَيْنَ أَحَدٍ. فَقَالَ لَه رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ : أَنْتَ أَخِي فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ.

23: Akḥrajahu al-Tirmid̲h̲ī fī al-Sunan, kitāb al-manākib, bāb manāqibi ‘Alī Ibn Abī Ṭālib raḍiya Allāhu ‘anhumā, 05/636, al-raqm: 3720,

al-Ḥākim fī al-Mustadrak, 03/15, al-raqm: 4288,

Ibn ‘Asākir fī Tārīḳh Madīnaṫ Dimashq,/42, al-raqm: 51,

al-Nawawī fī Tahd̲h̲īb al-asmā’, 01/318.

رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَالْحَاكِمُ، وَقَالَ التِّرْمِذِيُّ: هٰذَا حَدَيْثٌ حَسَنٌ غَرِيْبٌ.

"Ḥaẓrat ʻAbd Allāh bin ʻUmar raḍiya Allāhu ʻanhumā se marwī hai keh jab Ḥuẓūr Nabīye Akram ṣallá Allāhu ʻalayhi wa-ʻalá Ālihī wa-sallam ne Anṣār-o muhājirīn ke darmiyān bhā'ī-chārā qā'im kiyā to Ḥaẓrat ʻAlī raḍiya Allāhu ʻanhu rote huwe ḥāẓir huwe aur ʻarẓ kiyā: yā Rasūl Allāh! Āp ṣallá Allāhu ʻalayhi wa-ʻalá Ālihī wa-sallam ne ṣaḥaba'e kirām meṅ bhā'ī-chārā qā'im farmāyā lekīṅ mujhe kisī kā bhā'ī nahīṅ banāyā. Āp ṣallá Allāhu ʻalayhi wa-ʻalá Ālihī wa-sallam ne un se farmāyā: (ae ʻAlī) tum dunyā wa āḳhirat meṅ mere bhā'ī ho."

Ise Imām Tirmid̲h̲ī aur Ḥakim ne riwāyat kiyā hai. Imām Tirmid̲h̲ī ne farmāyā: yeh ḥadis̲ ḥasan ġharīb hai.

24۔ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَمَرِو بْنِ هِنْدٍ الْجَمَلِيِّ قَالَ: قَالَ عَلِيٌّ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ: كُنْتُ إِذَا سَأَلْتُ رَسُوْلَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ أَعْطَانِي، وَإِذَا سَكَتُّ ابْتَدَأَنِي.

رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَالنَّسَائِيُّ وَابْنُ أَبِي شَيْبَةَ، وَقَالَ التِّرْمِذِيُّ: هٰذَا حَدِيْثٌ حَسَنٌ غَرِيْبٌ. وَقَالَ الْحَاكِمُ: هٰذَا حَدِيْثٌ صَحِيْحٌ عَلٰى شَرْطِ الشَّيْخَيْنِ.

“Ḥaẕrat ‘Abd Allāh bin ‘Amar bin Hind Jamalī bayān karte haiṅ keh Ḥaẕrat ‘Alī raḍiya Allāhu ‘anhu ne farmāyā: agar maiṅ Ḥuẕūr Nabīye Akram ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-‘alá Ālihī wa-sallam se ko’ī chīz māṅgtā to Āp ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-‘alá Ālihī wa-sallam mujhe

24: Akḥrajahu al-Tirmid̲h̲ī fī al-Sunan, kitāb al-manākib, bāb manāqibi ‘Alī Ibn Abī Ṭālib raḍiya Allāhu ‘anhumā, 05/637, 640, al-raqm: 3722, 3729,

al-Nasā’ī fī al-Sunan al-kubrá, 05/142, al-raqm: 8504,

Ibn Abī Shaybah fī al-Muṣannaf, 06/366, al-raqm: 32070,

al-Ḥākim fī al-Mustadrak, 03/135, al-raqm: 4630,

al-Maqdisī fī al-Ahādīt̲h̲ al-muḳhtārah, 02/235, al-raqm: 614.

‘aṭā farmāte aur agar ḳhāmosh răhtā to bhī mujh se hī ibtedā’ farmāte.”

Is Ḥadīs ko Imām Tirmiḏẖī, Nasā’ī aur Ibn Abī Shaybah ne riwāyat kiyā hai aur Imām Tirmiḏẖī ne farmāyā: yeh ḥadis ḥasan ġharīb hai. Imām Ḥākim ne farmāyā: yeh Ḥadīs Buḳhārī wa Muslim kī sharā’iṭ par ṣaḥīḥ hai.

25۔ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ، قَالَ: كَانَ عِنْدَ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ طَيْرٌ فَقَالَ: اَللّٰهُمَّ، ائْتِنِي بِأَحَبِّ خَلْقِکَ إِلَيْکَ يَأْکُلُ مَعِيَ هٰذَا الطَّيْرَ، فَجَاءَ عَلِيٌّ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ فَأَكَلَ مَعَه.

25: Aḳhrajahu al-Tirmiḏẖī fī al-Sunan, kitāb al-manākib, bāb manāqibi ‘Alī Ibn Abī Ṭālib raḍiya Allāhu ‘anhumā, 05/636, al-raqm: 3721,

al-Nasā’ī fī al-Sunan al-kubrá, 05/107, al-raqm: 8398,

al-Ḥākim fī al-Mustadrak, 03/141, al-raqm: 4650,

al-Ṭabarānī fī al-Mu‘jam al-awsaṭ, 09/146, al-raqm: 9372,

al-Bazzār fī al-Musnad, 09/287, al-raqm: 3841,

Ibn Ḥayyān fī Ṭabaqāt al-muḥaddiṯẖīn bi-Aṣbahān, 03/454.

رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَالنَّسَائِيُّ وَالْحَاكِمُ وَالطَّبَرَانِيُّ. وَقَالَ الْحَاكِمُ: هٰذَا حَدِيْثٌ صَحِيْحٌ عَلٰى شَرْطِ الشَّيْخَيْنِ.

“Ḥaẕrat Anas bin Mālik raḍiya Allāhu ‘anhu se marwī hai keh ek martabā Ḥuẕūr Nabīye Akram ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-‘alá Ālihī wa-sallam ke pās parinde kā gosht thā, Āp ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-‘alá Ālihī wa-sallam ne du‘ā kī: yā Allāh! Apnī maḳhlūq meṅ se maḥbūb-tarīn shaḳhṣ mere pās bhej tā keh woh mere sāth is parinde kā gosht khā’e. Chunāṅ-cheh Ḥaẕrat ‘Alī raḍiya Allāhu ‘anhu ā’e aur Āp ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-‘alá Ālihī wa-sallam ke sāth woh gosht tanāwul kiyā.”

Is Ḥadīs̱ ko Imām Ṭirmid̲h̲ī, Nasā’ī, Hākim aur Ṭabarānī ne riwāyat kiyā hai. Imām Hākim ne farmāyā: yeh Ḥadīs̱ Buḳhārī wa Muslim kī sharā’iṭ par ṣaḥīḥ hai.

26۔ عَنْ جُمَيْعِ بْنِ عُمَيْرِ التَّمِيْمِيِّ قَالَ: دَخَلْتُ مَعَ عَمَّتِي عَلٰى عَائِشَةَ رَضِيَ اللّٰهُ عَنْهَا فَسَءَلْتُ: أَيُّ النَّاسِ كَانَ أَحَبَّ إِلٰى رَسُوْلِ اللّٰهِ



26: Aḳhrajahu al-Tirmid̲h̲ī fī al-Sunan, kitāb al-manākib, bāb manāqibi ‘Alī Ibn Abī Ṭālib raḍiya Allāhu ‘anhumā, 05/701, al-raqm: 3874,

al-Ḥākim fī al-Mustadrak, 03/171, al-raqm: 4744,

صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ؟ قَالَتْ: فَاطِمَةُ، فَقِيْلَ: مِنَ الرِّجَالِ؟ قَالَتْ: زَوْجُهَا، إِنْ كَانَ مَا عَلِمْتُ صَوَّامًا قَوَّامًا.

رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَالْحَاكِمُ وَالطَّبَرَانِيُّ، وَقَالَ التِّرْمِذِيُّ: هٰذَا حَدِيْثٌ حَسَنٌ غَرِيْبٌ. وَقَالَ الْحَاكِمُ: هٰذَا حَدِيْثٌ صَحِيْحُ الإِسْنَادِ.

“Ḥaẕrat Jumay‘ bin ‘Umayr Tamīmī raḍiya Allāhu ‘anhu se marwī hai keh maiṅ apnī ḳhālā ke sāth Ḥaẕrat ‘Ā’ishah raḍiya Allāhu ‘anhā kī ḳhidmat meṅ ḥāẕir hūā to maiṅ ne un se pūçhā: logoṅ meṅ Ḥuẕūr Nabīye Akram ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-‘alá Ālihī wa-sallam ko sab se ziyādā maḥbūb kaun thā? Āp ne farmāyā: Ḥaẕrat Fāṭimah raḍiya Allāhu ‘anhā. Phir kahā gayā: aur mardoṅ meṅ se (kaun sab se ziyādā msăḥbūb thā)? Āp ne farmāyā: un ke shauhar agarche mujhe un kā ziyādā roze rakhnā aur ziyādā qiyām karnā ma‘lūm nahīṅ.”



al-Ṭabarānī fī al-Mu‘jam al-kabīr, 22/403, al-raqm: 1008,

Ibn ‘Asākir fī Tārīḳh Madīnaṫ Dimashq, 42/263,

al-Mizzī fī Tahḏḥīb al-kamāl, 04/512, al-raqm: 906, wa-qāl: ḥasanun ġharīb.

Is Ḥadīs̱ ko Imām Tirmid͟hī, Ḥākim aur Ṭabarāṅi ne riwāyat kiyā hai. Imām Tirmid͟hī ne farmāyā: yeh Ḥadīs̱ ḥasan ġharīb hai. Imām Ḥakim ne farmāyā: is Ḥadīs̱ kī sanad ṣaḥīḥ hai.

27. عَنْ بُرَيْدَةَ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قَالَ: كَانَ أَحَبَّ النِّسَاءِ إِلٰى رَسُوْلِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ فَاطِمَةُ وَمِنَ الرِّجَالِ عَلِيٌّ.

رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَالنَّسَائِيُّ وَالْحَاكِمُ، وَقَالَ التِّرْمِذِيُّ: هٰذَا حَدِيْثٌ حَسَنٌ غَرِيْبٌ. وَقَالَ الْحَاكِمُ: هٰذَا حَدِيْثٌ صَحِيْحُ الإِسْنَادِ.

“Ḥaẓrat Buraydah raḍiya Allāhu ‘anhu se riwāyat hai keh Ḥuẓūr Nabīye Akram ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-‘alá Ālihī wa-sallam ko ‘auratoṅ meṅ sab se ziyādā maḥbūb apnī ṣāḥibzādī Ḥaẓrat Fāṭimah salāmu

---

27: Aḳhrajahu al-Tirmid͟hī fī al-Sunan, kitāb al-manākib, bāb manāqibi ‘Alī Ibn Abī Ṭālib raḍiya Allāhu ‘anhumā, 05/698, al-raqm: 3868,

al-Nasā’ī fī al-Sunan al-kubrá, 05/140, al-raqm: 8498,

al-Nasā’ī fī Ḳhaṣā’iṣ ‘Alī raḍiya Allāhu,/128, al-raqm: 113,

al-Ḥākim fī al-Mustadrak, 03/168, al-raqm: 4735,

al-Ṭabarānī fī al-Mu‘jam al-awsaṭ, 07/199, al-raqm: 7262.

Allāhi ʿalayhā thīṅ aur mardoṅ meṅ se sab se ziyādā maḥbūb Ḥaẓrat ʿAlī raḍiya Allāhu ʿanhu the.”

Is Ḥadīs ko Imām Tirmidhī, Nasā’ī aur Hākim ne riwāyat kiyā hai. Imām Tirmidhī ne farmāyā: yeh Ḥadīs ḥasan ġharīb hai. Imām Hākim ne farmāyā: is Ḥadīs kī sanad ṣaḥīḥ hai.

**28۔ عَنْ عَلِيٍّ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ، قَالَ: قَالَ رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ : أَنَا دَارُ الْحِكْمَةِ وَعَليٌّ بَابُهَا. رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَأَحْمَدُ وَأَبُوْ نُعَيْمٍ.**

“Ḥaẓrat ʿAlī raḍiya Allāhu ʿanhu se marwī hai keh Ḥuẓūr Nabīye Akram ṣallá Allāhu ʿalayhi wa-ʿalá Ālihī wa-sallam ne farmāyā: maiṅ ḥikmat kā ghar hūṅ aur ʿAlī us kā darwāzā hai.”

---

28: Aḳhrajahu al-Tirmidhī fī al-Sunan, kitāb al-manākib, bāb manāqibi ʿAlī Ibn Abī Ṭālib raḍiya Allāhu ʿanhumā, 05/637, al-raqm: 3723,

Aḥmad bin Ḥanbal fī Faḍā’il al-ṣaḥābah, 02/634, al-raqm: 1081,

Abū Nuʿaym fī Ḥilyať al-awliya’, 01/64,

al-Ḳhaṭīb al-Baġhdādī fī Tārīḳh Baġhdād, 11/203.

Is Ḥadīs̲ ko Imām Tirmid̲h̲ī, Aḥmad aur Abū Nu‘aym ne riwāyat kiyā hai.

29۔ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللهُ عَنْهُمَا قَالَ: قَالَ رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ : أَنَا مَدِيْنَةُ الْعِلْمِ وَعَلِيٌّ بَابُهَا، فَمَنْ أَرَادَ الْمَدِيْنَةَ فَلْيَأْتِ الْبَابَ.

رَوَاهُ الْحَاكِمُ . وَقَالَ: هٰذَا حَدِيْثٌ صَحِيْحُ الإِسْنَادِ.

“Ḥaẕraṭ ‘Abd Allāh bin ‘Abbās raḍiya Allāhu ‘anhumā bayān karte haiṅ keh Ḥuẕūr Nabīye Akram ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-‘alá Ālihī wa-sallam ne farmāyā: maiṅ ‘ilm kā shăhr hūṅ aur ‘Alī us kā darwāẕā hai. Lehāẕā jo is shăhr meṅ dāḳhil honā chāhtā hai use chāhi’e keh woh is darwāze se ā’e.”

Is Ḥadīs̲ ko Imām Hākim ne riwāyat kiyā aur farmāyā: yeh Ḥadīs̲ ṣaḥīḥ al-isnād hai.



29: Aḳhrajahu al-Ḥākim fī al-Mustadrak, kitāb ma‘rifaṫ al-ṣaḥābah, d̲h̲ikr amīr al-Mu’minīn ‘Alī raḍiya Allāhu, 03/137, al-raqm: 4637,

al-Daylamī fī Musnad al-firdaws, 01/44, al-raqm: 106.

وفي رواية: عَنْ عَلِيٍّ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قَالَ: وَاللهِ، مَا نَزَلَتْ آيَة إِلَّا وَقَدْ عَلِمْتُ فِيْمَا نَزَلَتْ وَأَيْنَ نَزَلَتْ وَعَلٰى مَنْ نَزَلَتْ، إِنَّ رَبِّي وَهَبَ لِي قَلْبًا عَقُوْلًا وَلِسَانًا طَلْقًا. رَوَاهُ أَبُوْ نُعَيْمٍ وَابْنُ سَعْدٍ. (1)

“Ek riwāyat meṅ Ḥaẕrat ‘Alī raḍiya Allāhu ‘anhu ne farmāyā: maiṅ qur’ān kī har āyat ke bāre meṅ jāntā hūṅ keh woh kis ke bāre, kis jagah aur kis par nāzil hū’ī. Be-shak mere Rab ne mujhe bohat ziyādā samajh wālā dil aur faṣīḥ zabān ‘aṭā farmā’ī hai.”

Ise Imām Abū Nu‘aym aur Ibn Sa‘d ne riwāyat kiyā hai.

30. عَنْ حَنَشٍ قَالَ: رَأَيْتُ عَلِيًّا رَضِيَ اللهُ عَنْهُ يُضَحِّي بِكَبْشَيْنِ فَقُلْتُ لَه: مَا هٰذَا؟ فَقَالَ: أَوْصَانِي رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ أَنْ أُضَحِّيَ عَنْهُ فَأَنَا أُضَحِّي عَنْهُ. وزاد أحمد: فَأَنَا أُضَحِّي عَنْهُ أَبَدًا.

(1) Akḥrajahu Abū Nu‘aym fī Ḥilyat al-awliya’, 01/68, Ibn Sa‘d fī Ṭabaqāt al-kubrá, 02/338.

30: Akḥrajahu Abū Dāwud fī al-Sunan, kitāb al-ḍaḥāyā, bāb al-uḍḥīyah ‘an al-mayyit, 03/94, al-raqm: 2790,

Aḥmad bin Ḥanbal fī al-Musnad, 01/107, 149_150, al-raqm: 834, 1278, 1285,

رَوَاهُ أَبُوْ دَاوُدَ وَأَحْمَدُ وَأَبُوْ يَعْلٰي. وَقَالَ الْحَاكِمُ: هٰذَا حَدِيْثٌ صَحِيْحُ الإِسْنَادِ.

“Ḥaẓrat Ḥanash raḍiya Allāhu ‘anhu bayān karte haiṅ keh maiṅ ne Ḥaẓrat ʿAlī raḍiya Allāhu ‘anhu ko do menḍhoṅ kī qurbānī karte huwe dekhā to maiṅ ne un se pūçhā yeh kyā hai? Unhoṅ ne jawāb diyā keh Ḥuẓūr Nabīye Akram ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-ʿalá Ālihī wa-sallam ne mujhe waṣīyat farmā’ī thī keh maiṅ Āp ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-ʿalá Ālihī wa-sallam ṭaraf se bhī qurbānī kiyā karūṅ, lehāzā maiṅ Āp ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-ʿalá Ālihī wa-sallam kī ṭaraf se bhī qurbānī kartā hūṅ.” Imām Aḥmad ne in alfāẓ kā iẓāfā kiyā: lehāzā maiṅ hameshā Āp ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-ʿalá Ālihī wa-sallam kī ṭaraf se bhī qurbānī kartā hūṅ.”

Is Ḥadīs̱ ko Imām Abū Dāwud, Aḥmad aur Abū Yaʿlá ne riwāyat kiyā hai. Aur Imām Ḥākim ne farmāyā: yeh Ḥadīs̱ kī sanad ṣaḥīḥ hai.



Abū Ya‘lá fi al-Musnad, 01/355, al-raqm: 459,
al-Ḥākim fī al-Mustadrak, 04/255, al-raqm: 7556,
al-Bayhaqī fī al-Sunan al-kubrá, 09/288, al-raqm: 18970.

31۔ عَنْ عَبْدِ اللهِ الْجَدَلِيِّ قَالَ: دَخَلْتُ عَلٰى أُمِّ سَلَمَةَ رَضِيَ اللهُ عَنْهَا فَقَالَتْ لِي: أَ يُسَبُّ رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ فِيْكُمْ؟ قُلْتُ: مَعَاذَ اللهِ، أَوْ سُبْحَانَ اللهِ أَوْ كَلِمَةَ نَحْوَهَا قَالَتْ: سَمِعْتُ رَسُوْلَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ يَقُوْلُ: مَنْ سَبَّ عَلِيًّا فَقَدْ سَبَّنِي.

رَوَاهُ النَّسَائِيُّ وَأَحْمَدُ وَالْحَاكِمُ، وَقَالَ: هٰذَا حَدِيْثٌ صَحِيْحُ الإِسْنَادِ، وَقَالَ الْهَيْثَمِيُّ: وَرِجَالُه رِجَالُ الصَّحِيْحِ.

“Ḥaẓrat ‘Abd Allāh bin Jadalī raḍiya Allāhu ‘anhu se marwī hai keh maiṅ Ḥaẓrat Umme Salamah raḍiya Allāhu ‘anhā kī ḳhidmat meṅ ḥāẓir hūā to unhoṅ ne mujhe farmāyā: kyā tum logoṅ meṅ Ḥuẓūr Nabīye Akram ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-‘alá Ālihī wa-sallam ko

31: Aḳhrajahu al-Nasā’ī fī al-Sunan al-kubrá, 05/133, al-raqm: 8476,

Aḥmad bin Ḥanbal fī al-Musnad, 06/323, al-raqm: 26791,

Aḥmad bin Ḥanbal fī Faḍā’il al-ṣaḥābah, 02/594, al-raqm: 1011,

al-Ḥākim fī al-Mustadrak, 03/130, al-raqm: 4615,

al-Hayt̲h̲amī fī Majma‘ al-zawa’id, 09/130,

Ibn ‘Asākir fī Tārīḳh Madīnat Dimashq, 42/266.

gālī dī jātī hai? Maiṅ ne kahā: Allāh kī panāh yā Allāh kī z̲āt pāk hai yā isī ṭarḥ kā ko’ī aur kalimā kahā to unhoṅ ne farmāyā: maiṅ ne Ḥuẕūr Nabīye Akram ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-‘alá Ālihī wa-sallam ko farmāte huwe sunā hai keh jo ‘Alī ko gālī detā hai woh mujhe gālī detā hai.”

Is Ḥadīs̲ ko Imām Nasā’ī, Aḥmad aur Hākim ne riwāyat kiyā hai. Imām Ḥākim ne farmāyā: yeh Ḥadīs̲ kī sanad ṣaḥīḥ hai. Imām Hayt̲h̲amī ne farmāyā: is ke rijāl ṣaḥīḥ Ḥadīs̲ ke rijāl haiṅ.

32۔ عَنْ أَبِي سَعِيْدٍ الْخُدْرِيِّ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قَالَ: اشْتَكٰى عَلِيًّا النَّاسُ. قَالَ: فَقَامَ رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ فِيْنَا خَطِيْبًا، فَسَمِعْتُه يَقُوْلُ: أَيُّهَا النَّاسُ، لَا تَشْكُوْا عَلِيًّا، فَوَاللهِ، إِنَّه لَأَخْشَنُ فِي ذَاتِ اللهِ، أَوْ فِي سَبِيْلِ اللهِ.

---

32: Aḳhrajahu Aḥmad bin Ḥanbal fī al-Musnad, 03/86, al-raqm: 11835,

Aḥmad bin Ḥanbal fī Faḍā’il al-ṣaḥābah, 02/679, al-raqm: 1161,

al-Ḥākim fī al-Mustadrak, 03/144, al-raqm: 4654,

Abū Nu‘aym fī Ḥilyat al-awliya’, 01/68,

Ibn ‘Abd al-Barr fī al-istī‘āb, 04/1857.

رَوَاهُ أَحْمَدُ وَأَبُوْ نُعَيْمٍ وَالْحَاكِمُ، وَقَالَ: هٰذَا حَدِيْثٌ صَحِيْحُ الإِسْنَادِ.

"Ḥaẓrat Abū Saʻīd Ḳhudrī raḍiya Allāhu ʻanhu bayān karte haiṅ keh logoṅ ne (Ḥuẓūr Nabīye Akram ṣallá Allāhu ʻalayhi wa-ʻalá Ālihī wa-sallam kī bār-gāh meṅ) Ḥaẓrat ʻAlī raḍiya Allāhu ʻanhu ke bāre meṅ ko'ī shikāyat kī. To Ḥuẓūr Nabīye Akram ṣallá Allāhu ʻalayhi wa-ʻalá Ālihī wa-sallam hamāre darmiyān khaṛe huwe aur ḳhuṭbā irshād farmāyā. So maiṅ ne Āp ṣallá Allāhu ʻalayhi wa-ʻalá Ālihī wa-sallam ko yeh farmāte huwe sunā: ae logoṅ! ʻAli kī shikāyat nah karo, Allāh kī qasam woh Allāh kī ẕāt meṅ yā Allāh ke rāstā meṅ bohat saḳht hai."

Is Ḥadīs̱ ko Imām Aḥmad, Abū Nuʻaym aur Ḥākim ne riwāyat kiyā hai. Aur farmāyā: yeh Ḥadīs̱ kī sanad ṣaḥīḥ hai.

33۔ عَنْ أُمِّ سَلَمَةَ رَضِيَ اللهُ عَنْهَا قَالَتْ: أَنَّ النبي صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ كَانَ إِذَا غَضِبَ لَمْ يَجْتَرِيْ أَحَدٌ مِنَّا يُكَلِّمَه غَيْرَ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ.

رَوَاهُ الْحَاكِمُ وَالطَّبَرَانِيُّ وَأَبُوْ نُعَيْمٍ. وَقَالَ الْحَاكِمُ: هٰذَا حَدِيْثٌ صَحِيْحُ الإِسْنَادِ.

“Ḥaz̤rat Umme Salamah raḍiya Allāhu ‘anhā se marwī hai keh be-shak Ḥuz̤ūr Nabīye Akram ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-‘alá Ālihī wa-sallam jab nārāz̤gī ke ‘ālam meṅ hote to ham meṅ se kisī ko Āp ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-‘alá Ālihī wa-sallam ke sāth ham-kalām hone kī jur’at nah hotī thī siwā’e Ḥaz̤rat ‘Alī bin Abī Ṭālib raḍiya Allāhu ‘anhumā ke.”

---

33: Akhrajahu al-Ḥākim fī al-Mustadrak, kitāb ma‘rifaẗ al-ṣaḥābah, d̲h̲ikr amīr al-Mu’minīn ‘Alī raḍiya Allāhu, 03/141, al-raqm: 4647,

al-Ṭabarānī fī al-Mu‘jam al-awsaṭ, 04/318, al-raqm: 4314,

Abū Nu‘aym fī Ḥilyaẗ al-awliya’, 09/227,

al-Hayt̲h̲amī fī Majma‘ al-zawa’id, 09/116.

Is Ḥadīs ko Imām Ḥākim, Ṭabarānī aur Abū Nuʻaym ne riwāyat kiyā hai. Aur Imām Ḥākim ne farmāyā: yeh Ḥadīs ṣaḥīḥ al-isnād hai.

34۔ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللّٰهُ عَنْهُمَا قَالَ: نَظَرَ النَّبِيُّ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ إِلَيَّ فَقَالَ: يَا عَلِيُّ، أَنْتَ سَيدٌ فِي الدُّنْيَا سَيدٌ فِي الْآخِرَةِ، حَبِيْبُکَ حَبِيْبِي، وَحَبِيْبِي، حَبِيْبُ اللّٰهِ، وَعَدُوُّکَ عَدُوِّي، وَعَدُوِّي، عَدُوُّ اللّٰهِ، وَالْوَيْلُ لِمَنْ أَبْغَضَکَ بَعْدِي.

رَوَاهُ الْحَاكِمُ، وَقَالَ: صَحِيْحٌ عَلٰى شَرْطِ الشَّيْخَيْنِ. وَقَالَ الْهَيْثَمِيُّ: وَرِجَالُه ثِقَاتٌ.

"Ḥazrat ʻAbd Allāh bin ʻAbbās raḍiya Allāhu ʻanhumā se marwī hai keh Ḥuzūr Nabīye Akram ṣallá Allāhu ʻalayhi wa-ʻalá Ālihī wa-sallam ne merī(yaʻnī ʻAlī kī) ṭaraf dekh kar farmāyā: ae ʻAlī! Tū dunyā wa āḳhirat meṅ sardār hai. Terā maḥbūb merā maḥbūb hai aur merā maḥbūb Allāh kā maḥbūb hai. Aur terā

34: Aḳhrajahu al-Ḥākim fī al-Mustadrak, kitāb maʻrifat al-ṣaḥābah, dhikr amīr al-Mu'minīn ʻAlī raḍiya Allāhu, 03/138, al-raqm: 4640,

al-Daylamī fī Musnad al-firdaws, 05/325, al-raqm: 8325,

al-Haythamī fī Majmaʻ al-zawa'id, 09/133.

dushman merā dushman hai aur merā dushman Allāh kā dushman hai. Aur us ke liye barbādī hai jo mere ba‘d tumhāre sāth buġhẕ rakhe.”

Is Ḥadī<u>s</u> ko Imām Ḥākim ne riwāyat kiyā aur farmāyā: shaiḳhain kī sharā’iṭ par ṣaḥīḥ hai. Imām Hayt̲h̲amī ne farmāyā: is ke rijāl <u>s</u>iqah haiṅ.

**35۔ عَنْ عَمَّارِ بْنِ يَاسِرٍ رَضِيَ اللهُ عَنْهُمَا قَالَ: سَمِعْتُ رَسُوْلَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ يَقُوْلُ لِعَلِيٍّ: طُوْبٰى لِمَنْ أَحَبَّکَ وَصَدَّقَ فِيْکَ، وَوَيْلٌ لِمَنْ أَبْغَضَکَ وَکَذَّبَ فِيْکَ.**

**رَوَاهُ الْحَاکِمُ وَأَبُوْ يَعْلٰى وَالطَّبَرَانِيُّ. وَقَالَ الْحَاکِمُ: هٰذَا حَدِيْثٌ صَحِيْحُ الإِسْنَادِ.**

“Ḥaẕrat ‘Ammār bin Yāsir raḍiya Allāhu ‘anhumā bayān karte haiṅ keh maiṅ ne Ḥuẕūr Nabīye Akram ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-‘alá Ālihī wa-sallam ko

35: Aḳhrajahu al-Ḥākim fī al-Mustadrak, kitāb ma‘rifaṫ al-ṣaḥābah, d̲h̲ikr amīr al-Mu’minīn ‘Alī raḍiya Allāhu, 03/145, al-raqm: 4657,

Abū Ya‘lá fi al-Musnad, 03/178_179, al-raqm: 1602,

al-Ṭabarānī fī al-Mu‘jam al-awsaṭ, 02/337, al-raqm: 2157.

Ḥaẓrat ʻAlī raḍiya Allāhu ʻanhu ke liye farmāte ḥū'e sunā: (ae ʻAlī!) mubārakbād ho use jo tujh se maḥabbat kartā hai aur terī taṣdīq kartā hai. Aur halākat ho us ke liye jo tujh se buġhẓ rakhtā hai aur tujhe jhuṯlātā hai."

Is Ḥadīs̱ ko Imām Ḥākim, Abū Yaʻlá aur Ṭabarānī ne riwāyat kiyā hai. Aur Ḥākim ne farmāyā: yeh Ḥadīs̱ ṣaḥīḥ al-isnād hai.

**36۔ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللهُ عَنْهَا أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ قَالَ: أَنَا سَيدُ وَلَدِ آدَمَ، وَعَلِيٌّ سَيدُ الْعَرَبِ. رَوَاهُ الْحَاكِمُ، وَقَالَ: هٰذَا حَدِيْثٌ صَحِيْحُ الإِسْنَادِ.**

"Ḥaẓrat ʻĀ'ishah Ṣiddīqah raḍiya Allāhu ʻanhā se marwī hai keh Ḥuẓūr Nabīye Akram ṣallá Allāhu ʻalayhi wa-ʻalá Ālihī wa-sallam ne farmāyā: maiṅ (tamām) aulāde Ādam kā sardār hūṅ aur ʻAlī (tamām) ʻArab kā sardār hai."



36: Aḳhrajahu al-Ḥākim fī al-Mustadrak, kitāb maʻrifať al-ṣaḥābah, 03/133, al-raqm: 4625,

Ibn ʻAsākir fī Tārīḳh Madīnať Dimashq, 42/305,

al-Saḳhāwī fī Maqāṣid al-ḥasanah, 01/394, al-raqm: 578, wa-qāl: ṣaḥīḥ.

Is Ḥadīs̲ ko Imām Ḥākim ne riwāyat kiyā aur farmāyā: is Ḥadīs̲ kī sanad ṣaḥīḥ hai.

وفي رواية: عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللهُ عَنْهَا قَالَتْ: قَالَ رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ : اُدْعُوْا لِي سَيدَ الْعَرَبِ فَقُلْتُ: يَا رَسُوْلَ اللهِ، أَلَسْتَ سَيدَ الْعَرَبِ؟ قَالَ: أَنَا سَيدُ وَلَدِ آدَمَ، وَعَلِيٌّ سَيدُ الْعَرَبِ.

رَوَاهُ الْحَاكِمُ وَالطَّبَرَانِيُّ وَأَبُوْ نُعَيْمٍ. [1]

“Ek riwāyat meṅ Ḥaẓrat ‘Ā’ishah Ṣiddīqah raḍiya Allāhu ‘anhā se marwī hai keh Ḥuẓūr Nabīye Akram ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-‘alá Ālihī wa-sallam ne farmāyā: mere pās sardāre ‘Arab ko bulā’o. Maiṅ ne ‘arẓ kiyā: ya Rasūl Allāh! Kyā Āp ‘Arab ke sardār nahīṅ? Āp ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-‘alá Ālihī wa-sallam ne farmāyā: maiṅ (tamām) aulāde Ādam kā sardār hūṅ aur ‘Alī (tamām) ‘Arab kā sardār hai.”

(1) Akhrajahu al-Ḥākim fī al-Mustadrak, kitāb ma‘rifat al-ṣaḥābah, 03/134, al-raqm: 4626,

al-Ṭabarānī (‘an Anas raḍiya Allāhu) fī al-Mu‘jam al-kabīr, 03/88, al-raqm: 2749,

al-Ṭabarānī fī al-Mu‘jam al-awsaṭ, 02/127, al-raqm: 1468,

Abū Nu‘aym fī Ḥilyat al-awliya’, 01/63.

Is Ḥadīs ko Imām Ḥākim, Ṭabarānī aur Abū Nuʻaym ne riwāyat kiyā hai.

**37۔ عَنْ عَبْدِ اللهِ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ : اَلنَّظَرُ إِلٰى وَجْهِ عَلِيٍّ عِبَادَةٌ.**

**رَوَاهُ الْحَاكِمُ وَالطَّبَرَانِيُّ. وَقَالَ الْحَاكِمُ: هٰذَا حَدِيْثٌ صَحِيْحُ الإِسْنَادِ، وَشَوَاهِدُه عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ مَسْعُوْدٍ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ صَحِيْحَةٌ.**

**وفي رواية عنه: قَالَ: قَالَ رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ : اَلنَّظَرُ إِلٰى عَلِيٍّ عِبَادَةٌ. رَوَاهُ ابْنُ عَسَاكِرَ.**

---

37: Akhrajahu al-Ḥākim fī al-Mustadrak, kitāb maʻrifat al-ṣaḥābah, 03/152, al-raqm: 4682,

al-Ṭabarānī fī al-Muʻjam al-kabīr, 10/76, al-raqm: 10006,

Abū Nuʻaym fī Ḥilyat al-awliya', 05/58,

al-Haythamī fī Majmaʻ al-zawa'id, 09/119,

Ibn ʻAsākir fī Tārīkh Madīnat Dimashq, 42/351, 353, 355,

al-Daylamī (ʻan Muʻādh bin Jabal raḍiya Allāhu) fī Musnad al-firdaws, 04/294, al-raqm: 6865.

وفي رواية: عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ، وَأَيضًا عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ عَنْ مُعَاذِ بْنِ جَبَلٍ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُوْلُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ : اَلنَّظَرُ إِلٰى وَجْهِ عَلِيٍّ عِبَادَةٌ. رَوَاهُ ابْنُ عَسَاكِرَ وَالدَّيْلَمِيُّ.

“Ḥaẕrat ʿAbd Allāh (bin Masʿūd) raḍiya Allāhu ‘anhu bayān karte haiṅ keh Ḥuẕūr Nabīye Akram ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-‘alá Ālihī wa-sallam ne farmāyā: ‘Alī kā chehre ko taknā ‘ibādat hai.”

Is Ḥadī<u>s</u> ko Imām Ḥākim aur Ṭabarānī ne riwāyat kiyā hai. Imām Ḥākim ne farmāyā: is Ḥadīṣ kī sanad ṣaḥīḥ hai aur Ḥaẕrat ʿAbd Allāh bin Masʿūd raḍiya Allāhu ‘anhu se marwī us ke shawāhid ṣaḥīḥ haiṅ.

“Ek riwāyat meṅ Ḥaẕrat ʿAbd Allāh (bin Masʿūd) raḍiya Allāhu ‘anhu bayān karte haiṅ keh Ḥuẕūr Nabīye Akram ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-‘alá Ālihī wa-sallam ne farmāyā: ‘Alī kī ṭaraf dekhnā ‘ibādat hai.”

Is Ḥadī<u>s</u> ko Imām Ibn ʿAsākir ne riwāyat kiyā hai.

“Ek riwāyat meṅ Ḥaẕrat Anas bin Mālik raḍiya Allāhu ‘anhu se marwī hai aur yehī riwāyat Ḥaẕrat Abū Hurayrah raḍiya Allāhu ‘anhu, Ḥaẕrat Mu‘ādẖ bin Jabal raḍiya Allāhu ‘anhu se bayān karte haiṅ keh Ḥuẕūr Nabīye Akram ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-‘alá Ālihī wa-sallam ne farmāyā: ‘Alī ke chehre ko taknā ‘ibādat hai.”

Is Ḥadīs̱ ko Imām Ibn ‘Asākir aur Daylami ne riwāyat kiyā hai.

وفي رواية: عَنْ طَلِيْقِ بْنِ مُحَمَّدٍ قَالَ: رَأَيْتُ عِمْرَانَ بْنَ حُصَيْنٍ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ يُحِدُّ النَّظَرَ إِلٰى عَلِيٍّ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ فَقِيْلَ لَه، فَقَالَ: سَمِعْتُ رَسُوْلَ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ يَقُوْلُ: اَلنَّظَرُ إِلٰى عَلِيٍّ عِبَادَةٌ. رَوَاهُ الطَّبَرَانِيُّ.

عَنْ ثَوْبَانَ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ، وَجَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللّٰهِ رَضِيَ اللّٰهُ عَنْهُمَا قَالَا: قَالَ رَسُوْلُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ : اَلنَّظَرُ إِلي عَلِيٍّ عِبَادَةٌ. رَوَاهُ ابْنُ عَسَاكِرَ. [1]

(1) Aḳhrajahu al-Ṭabarānī fī al-Mu‘jam al-kabīr, 18/109, al-raqm: 207,

al-Haytẖamī fī Majma‘ al-zawa’id, 09/109,

“Ek riwāyat meṅ Ḥaz̤rat Ṭalīq bin Muḥammad raḍiya Allāhu ‘anhu bayān karte haiṅ keh maiṅ ne Ḥaz̤rat ʿImrān bin Ḥuṣayn raḍiya Allāhu ‘anhu ko dekhā keh woh Ḥaz̤rat ʿAlī raḍiya Allāhu ‘anhu ko ṱikṱikī lagā’e dekh rahe the. Kisī ne un se pūçhā (ki Āp aisā kyūṅ kar rahe ḥain?) unhoṅ ne farmāyā: maiṅ ne Ḥuz̤ūr Nabīye Akram ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-‘alá Ālihī wa-sallam ko farmāte huwe sunā hai: ‘Alī kī ṭaraf dekhān ʿIbādat hai.”

Is Ḥadīs̱ ko Imām Ṭabarānī ne riwāyat kiyā hai.

“Ḥaz̤rat T̲h̲awbān raḍiya Allāhu ‘anhu aur Ḥaz̤rat Jābir bin ʿAbd Allāh raḍiya Allāhu ‘anhumā donoṅ ne bayān kiyā keh Ḥuz̤ūr Nabīye Akram ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-‘alá Ālihī wa-sallam ne farmāyā: ‘Alī kī ṭaraf dekhnā ʿibādat hai.”

Is Ḥadīs̱ ko Imām Ibn ʿAsākir aur Daylami ne riwāyat kiyā hai.

وفي رواية: عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللّٰهُ عَنْهَا قَالَتْ: رَأَيْتُ أَبَا بَكْرٍ يُكْثِرُ النَّظَرَ إِلٰى وَجْهِ عَلِيٍّ فَقُلْتُ لَه: يَا أَبَتِ، أَرَاکَ تُكْثِرُ النَّظَرَ إِلٰى وَجْهِ

Ibn ʿAsākir fī Tārīḳh Madīnaṫ Dimashq, 42/355.

عَلِيٍّ فَقَالَ: يَا بُنَيَّةُ، سَمِعْتُ رَسُوْلَ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ يَقُوْلُ: اَلنَّظَرُ إِلٰى وَجْهِ عَلِيٍّ عِبَادَةٌ. رَوَاهُ ابْنُ عَسَاكِرَ.

وفي رواية: عَنْ عُرْوَةَ عَنْ عَائِشَةَ الصِّدِّيْقَةِ ابْنَةِ الصِّدِّيْقِ، حَبِيْبَةِ حَبِيْبِ اللّٰهِ رَضِيَ اللّٰهُ عَنْهَا قَالَتْ: قُلْتُ لِأَبِي: إِنِّي أَرَاكَ تُطِيْلُ النَّظَرَ إِلٰى عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ؟ فَقَالَ لِي: يَا بُنَيَّةُ، سَمِعْتُ رَسُوْلَ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ يَقُوْلُ: اَلنَّظَرُ فِي وَجْهِ عَلِيٍّ عِبَادَةٌ. رَوَاهُ ابْنُ عَسَاكِرَ.

وفي رواية: عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللّٰهُ عَنْهَا قَالَتْ: أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ قَالَ: اَلنَّظَرُ إِلٰى عَلِيٍّ عِبَادَةٌ. رَوَاهُ ابْنُ عَسَاكِرَ. (۲۲۲۲[1])

“Ek riwāyat meṅ Ḥaẓrat ʻĀ’ishah raḍiya Allāhu ʻanhā bayān kartī haiṅ keh maiṅ ne apne wālid Ḥaẓrat Abū Bakr raḍiya Allāhu ʻanhu ko dekhā keh woh kas̱rat se Ḥaẓrat ʻAlī raḍiya Allāhu ʻanhu ke chehre kī ṭaraf

(1) Akḥrajahu Ibn ʻAsākir fī Tārīkḥ Madīnaṫ Dimashq, 42/350, 355,
al-Zamakḥsharī fī Mukḥtaṣar kitāb al-Muwāfaqah,/14.

dekhā karte the. So maiṅ ne un se pūc̥hā: ae abbā jān! Kyā waj·h hai keh Āp kas̱rat se Ḥaz̤rat ʿAlī raḍiya Allāhu ‘anhu ke chehre kī ṭaraf takte răhte haiṅ? Ḥaz̤rat Abū Bakr Ṣiddīq raḍiya Allāhu ‘anhu ne farmāyā: ae merī beṭ̥ī! Maiṅ ne Ḥuz̤ūr Nabīye Akram ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-‘alá Ālihī wa-sallam ko farmāte sunā: ʿAlī ke chehre ko taknā ʿibādat hai.”

Is Ḥadīs̱ ko Imām Ibn ʿAsākir ne riwāyat kiyā hai.

“Ek riwāyat meṅ Ḥaz̤rat ʿUrwah raḍiya Allāhu ‘anhu, Ḥaz̤rat ʿĀ’ishah bint Ṣiddīq, Ḥabībā, Ḥabīb Allāh raḍiya Allāhu ‘anhā se riwāyat bayān karte haiṅ keh Āp ne farmāyā: maiṅ apne wālid (Ḥaz̤rat Abū Bakr raḍiya Allāhu ‘anhu) se ʿarz̤ kiyā: be-shak maiṅ ne Āp ko dekhā hai keh Āp Ḥaz̤rat ʿAlī raḍiya Allāhu ‘anhu ko ṭ̥ikṭ̥ikī bāndh kar dekhte haiṅ (is kī kyā waj·h hai)? To unhoṅ ne farmāyā: ae merī beṭ̥ī! Maiṅ ne Ḥuz̤ūr Nabīye Akram ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-‘alá Ālihī wa-sallam ko yeh farmāte sunā hai: ʿAlī ke chehre ko taknā ʿibādat hai.”

Is Ḥadīs̱ ko Imām Ibn ʿAsākir ne riwāyat kiyā hai.

"Ek riwāyat meṅ Ḥaẓrat ʻĀ'shah raḍiya Allāhu ʻanhā se marwi hai keh Āp ne bayān kiyā: Ḥuẓūr Nabīye Akram ṣallá Allāhu ʻalayhi wa-ʻalá Ālihī wa-sallam ne farmāyā: ʻAlī kī ṭaraf dekhnā ʻibādat hai."

Is Ḥadīs̱ ko Imām Ibn ʻAsākir ne riwāyat kiyā hai.

وفي رواية: عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللّٰهُ عَنْهَا يَقُوْلُ: رَجَعَ عُثْمَانُ إِلٰى عَلِيٍّ فَسَأَلَهُ الْمَصِيْرَ إِلَيْهِ فَصَارَ إِلَيْهِ فَجَعَلَ يُحِدُّ النَّظَرَ إِلَيْهِ. فَقَالَ لَه عَلِيٌّ: مَا لَکَ يَا عُثْمَانُ، مَا لَکَ تُحِدُّ النَّظَرَ إِلَيَّ؟ قَالَ: سَمِعْتُ رَسُوْلَ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ يَقُوْلُ: اَلنَّظَرُ إِلٰى عَلِيٍّ عِبَادَةٌ. رَوَاهُ ابْنُ عَسَاكِرَ. (١)

"Ek riwāyat meṅ Ḥaẓrat ʻAbd Allāh bin ʻAbbās raḍiya Allāhu ʻanhu bayān karte haiṅ keh Ḥaẓrat ʻUt̲h̲mān raḍiya Allāhu ʻanhu, Ḥaẓrat ʻAlī raḍiya Allāhu ʻanhu kī ṭaraf ā'e aur unheṅ apne pās āne ke liye kahā, so (jab) Ḥaẓrat ʻAlī raḍiya Allāhu ʻanhu, un ke pās ā'e to woh unheṅ lagātār (ba-ġhair naẓar haṭā'e) dekhne lage. To Ḥaẓrat ʻAlī raḍiya Allāhu ʻanhu ne un se kahā: ae

(1) Aḳhrajahu Ibn ʻAsākir fī Tārīḳh Madīnaṫ Dimashq, 42/350.

‘Uthmān! Kyā waj·h hai keh Āp mujhe is ṭarḥ musalsal nigāḥ jamā’e dekh rahe haiṅ? Ḥaẓrat ‘Uthmān raḍiya Allāhu ‘anhu ne kahā: maiṅ ne Ḥuẓūr Nabīye Akram ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-‘alá Ālihī wa-sallam ko farmāte sunā hai: ‘Alī kī ṭaraf dekhnā ‘ibādat hai.”

Is Ḥadīs ko Imām Ibn ‘Asākir ne riwāyat kiyā hai.

وفي رواية: عَنْ أَبِي ذَرٍّ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قَالَ: قَالَ رَسُوْلُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ : مَثَلُ عَلِيٍّ فِيْكُمْ أَوْ قَالَ فِي هٰذِهِ الأُمَّةِ كَمَثَلِ الْكَعْبَةِ الْمَسْتُوْرَةِ النَّظَرُ إِلَيْهَا عِبَادَةٌ، وَالْحَجُّ إِلَيْهَا فَرِيْضَةٌ. رَوَاهُ ابْنُ عَسَاكِرَ. (١)

“Ek riwāyat meṅ Ḥaẓrat Abū Dhar raḍiya Allāhu ‘anhu se marwī hai keh Ḥuẓūr Nabīye Akram ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-‘alá Ālihī wa-sallam ne farmāyā: ‘Alī kī misāl tumhāre darmiyān yā farmāyā: is ummat meṅ ġhilāf wāle Ka‘bā kī sī hai. Us kī ṭaraf dekhnā ‘ibādat hai aur us kī ṭaraf ḥajj karnā farẓ hai.”

(1) Akhrajahu Ibn ‘Asākir fī Tārīkh Madīnat Dimashq, 42/356.

Is Ḥadīs̱ ko Imām Ibn ʻAsākir ne riwāyat kiyā hai.

وفي رواية: عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللهُ عَنْهَا قَالَتْ: قَالَ رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ : ذِكْرُ عَلِيٍّ عِبَادَةٌ. رَوَاهُ الدَّيْلَمِيُّ وَابْنُ عَسَاكِرَ. (٥١)

“Ek riwāyat meṅ Ḥaẕrat ʻĀ’ishah raḍiya Allāhu ʻanhā se marwī hai keh Ḥuẕūr Nabīye Akram ṣallá Allāhu ʻalayhi wa-ʻalá Ālihī wa-sallam ne farmāyā: ʻAlī kā ẕikr ʻibādat hai.”

Is Ḥadīs̱ ko Imām Daylamī aur Ibn ʻAsākir ne riwāyat kiyā hai.

38۔ عَنْ أُمِّ سَلَمَةَ رَضِيَ اللهُ عَنْهَا ، قَالَتْ: سَمِعْتُ رَسُوْلَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ يَقُوْلُ: عَلِيٌّ مَعَ الْقُرْآنِ، وَالْقُرْآنُ مَعَ عَلِيٍّ لَنْ يَتَفَرَّقَا حَتّٰى يَرِدَا عَلَيَّ الْحَوْضَ.



(1) Akhrajahu al-Daylamī fī Musnad al-firdaws, 02/244, al-raqm: 1351,

Ibn ʻAsākir fī Tārīkh Madīnat Dimashq, 42/356.

38: Akhrajahu al-Ḥākim fī al-Mustadrak, kitāb maʻrifat al-ṣaḥābah, 03/134, al-raqm: 4628,

**رَوَاهُ الْحَاكِمُ وَالطَّبَرَانِيُّ. وَقَالَ الْحَاكِمُ: هٰذَا حَدِيْثٌ صَحِيْحُ الإِسْنَادِ.**

“Ḥaẕrat Umme Salamah raḍiya Allāhu ‘anhā bayān farmātī haiṅ keh maiṅ ne sunā keh Ḥuẕūr Nabīye Akram ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-‘alá Ālihī wa-sallam ne farmāte: ‘Alī aur Qur’ān kā cholī-dāman kā sāth hai. Yeh donoṅ hargiz judā nahīṅ hoṅge yahāṅ tak keh mere pās ḥauẕe kaus̱ar par (ikaṯhṯhe) ā’enge.”

Is Ḥadīs̱ ko Imām Ḥākim aur Ṭabarānī ne riwāyat kiyā hai. Imām Ḥākim ne farmāyā: is Ḥadīs̱ kī sanad ṣaḥīḥ hai.

**39۔ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللهِ رَضِيَ اللهُ عَنْهُمَا ، قَالَ: سَمِعْتُ رَسُوْلَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ يَقُوْلُ لِعَلِيٍّ: يَا عَلِيُّ، اَلنَّاسُ مِنْ شَجَرٍ**

---

al-Ṭabarānī fī al-Mu‘jam al-awsaṭ, 05/135, al-raqm: 4880,

al-Ṭabarānī fī al-Mu‘jam al-ṣaġhīr, -02/28, al-raqm: 720,

al-Hayt̲h̲amī fī Majma‘ al-zawa’id, 09/134.

39: Aḳhrajahu al-Ḥākim fī al-Mustadrak, kitāb ma‘rifat al-ṣaḥābah, 02/263, al-raqm: 2949,

al-Ṭabarānī fī al-Mu‘jam al-awsaṭ, 04/263, al-raqm: 4150,

شَتّٰى، وَأَنَا وَأَنْتَ مِنْ شَجَرَةٍ وَاحِدَةٍ، ثُمَّ قَرَأَ رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ : ﴿وَجَنّٰتٌ مِّنْ اَعْنَابٍ وَّزَرْعٌ وَّنَخِيْلٌ صِنْوَانٌ وَّغَيْرُ صِنْوَانٍ يُسْقٰى بِمَآءٍ وَّاحِدٍ﴾ (الرعد، 13: 4).

رَوَاهُ الْحَاكِمُ وَالطَّبَرَانِيُّ. وَقَالَ الْحَاكِمُ: هٰذَا حَدِيْثٌ صَحِيْحُ الإِسْنَادِ.

"Ḥaẕrat Jābir bin ʻAbd Allāh raḍiya Allāhu ʻanhumā se marwī hai keh farmāte haiṅ keh maiṅ ne Ḥuẕūr Nabīye Akram ṣallá Allāhu ʻalayhi wa-ʻalá Ālihī wa-sallam ko Ḥaẕrat ʻAlī raḍiya Allāhu ʻanhu se farmāte huwe sunā: ae ʻAlī! Log judā judā nasab se taʻalluq rakhte haiṅ jab-ki maiṅ aur tum ek hī nasab se haiṅ. Phir Āp ne (sūrah raʻd kī āya'e mubārakā kī) tilāwat farmā'ī: "aur angūroṅ ke bāġhāt haiṅ aur khetīyāṅ haiṅ aur khajūr ke daraḳht haiṅ, jhunḍ-dār aur ba-ġhair jhunḍ ke, un (sab) ko ek hī pānī se serāb kiyā jātā hai."

al-Ḳhaṭīb al-Baġhdādī fī Muwaḍḍiḥ awhām al-jamʻ wa-al-tafrīq, 01/49,

al-Daylamī fī Musnad al-firdaws, 04/303, al-raqm: 6888,

Ibn ʻAsākir fī Tārīḳh Madīnaṫ Dimashq, 42/64,

al-Hayṯẖamī fī Majmaʻ al-zawa'id, 09/100.

Is Ḥadīs̲ ko Imām Ḥākim aur Ṭabarānī ne riwāyat kiyā hai. Imām Ḥākim ne farmāyā: is Ḥadīs̲ kī sanad ṣaḥīḥ hai.

**40۔ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ أَسْعَدَ بْنِ زُرَارَةَ عَنْ أَبِيْهِ، قَالَ: قَالَ رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ : أُوْحِيَ إِلَيَّ فِي عَلِيٍّ ثَلَاثٌ: أَنَّهُ سَيدُ الْمُسْلِمِيْنَ، وَإِمَامُ الْمُتَّقِيْنَ، وَقَائِدُ الْغُرِّ الْمُحَجَّلِيْنَ.**

**رَوَاهُ الْحَاكِمُ وَالطَّبَرَانِيُّ. وَقَالَ الْحَاكِمُ: هٰذَا حَدِيْثٌ صَحِيْحُ الإِسْنَادِ.**

"Ḥaz̤rat 'Abd Allāh bin As'ad bin Zurārah raḍiya Allāhu 'anhu apne wālid se riwāyat bayān karte haiṅ keh us ne bayān kiyā keh Ḥuz̤ūr Nabīye Akram ṣallá Allāhu 'alayhi wa-'alá Ālihī wa-sallam ne farmāyā:

---

40: Aḳhrajahu al-Ḥākim fī al-Mustadrak, kitāb ma'rifat al-ṣaḥābah, 03/148, al-raqm: 4668,

al-Ṭabarānī fī al-Mu'jam al-ṣaġhīr, 02/192, al-raqm: 1012,

Abū Nu'aym fī Tārīḳh aṣbahān, 02/200,

al-Ḳhaṭīb al-Baġhdādī fī Muwaḍḍiḥ awhām al-jam' wa-al-tafrīq, 01/185,

Ibn 'Asākir fī Tārīḳh Madīnat Dimashq, 04/303.

merī ṭaraf ‘Alī ke bāre meṅ tīn bātoṅ kī waḥyi kī ga’ī: be-shak woh (‘Alī) musalmānoṅ kā sardār hai. Aur muttaqīn kā Imām hai aur (Qiyāmat ke Roz) nūrānī chehre wāloṅ kā qā’id hai.”

Is Ḥadīs ko Imām Ḥākim aur Ṭabarānī ne riwāyat kiyā hai. Imām Ḥākim ne farmāyā: is Ḥadīs kī sanad ṣaḥīḥ hai.

**41۔ عَنْ هُبَيْرَةَ خَطَبَنَا الْحَسَنُ بْنُ عَلِيٍّ رَضِيَ اللهُ عَنْهُمَا فَقَالَ: لَقَدْ فَارَقَكُمْ رَجُلٌ بِالْأَمْسِ لَمْ يَسْبِقْهُ الْأَوَّلُوْنَ بِعِلْمٍ، وَلاَ يُدْرِكُهُ الآخِرُوْنَ،**

---

41: Akhrajahu Aḥmad bin Ḥanbal fī al-Musnad, 01/199, al-raqm: 1719_1720,

Aḥmad bin Ḥanbal fī Faḍā’il al-ṣaḥābah, 02/600, al-raqm: 1026,

al-Nasā’ī fī al-Sunan al-kubrá, 05/112, al-raqm: 8408,

Ibn Ḥibbān fī al-Ṣaḥīḥ, 15/383, al-raqm: 6936,

Ibn Ḥibbān fī al-Ṯiqāt, 02/303_404,

Ibn Abī Shaybah fī al-Muṣannaf, 06/369, 371, al-raqm: 32094, 32110,

al-Ḥākim fī al-Mustadrak, 03/188, al-raqm: 4802,

al-Ṭabarānī fī al-Mu‘jam al-kabīr, 03/79_80, al-raqm: 2719, 2724,

al-Ṭabarānī fī al-Mu‘jam al-awsaṭ, 02/336, al-raqm: 2155,

كَانَ رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ يَبْعَثُه بَالرَّايَةِ، جِبْرِيْلُ عَنْ يَمِينِه، وَمِيْكَائِيْلُ عَنْ شِمَالِه، لَا يَنْصَرِفُ حَتّٰى يُفْتَحَ لَه.

رَوَاهُ أَحْمَدُ وَالنَّسَائِيُّ وَابْنُ حِبَّانَ وَابْنُ أَبِي شَيْبَةَ. وَقَالَ الْهَيْثَمِيُّ: وَرَوَاهُ أَحْمَدُ بِاخْتِصَارٍ كَثِيْرٍ وَإِسْنَادُ أَحْمَدَ وَبَعْضُ طُرُقِ الْبَزَّارِ وَالطَّبَرَانِيِّ فِي الْكَبِيْرِ حِسَانٌ.

“Ḥaẕrat Hubayrah raḍiya Allāhu ‘anhu se riwāyat hai keh Imām Ḥasan bin ‘Alī raḍiya Allāhu ‘anhumā ne hameṅ ḳhuṭbā diyā aur farmāyā: guzashtā kal tum se woh hastī judā ho ga’ī hai jin se nah to guzashtā log ‘ilm meṅ sabqat le sake aur nah hī ba‘d meṅ āne wāle un ke martaba’e ‘ilmī ko pā sakeṅge, Ḥuẕūr Nabīye Akram ṣallá Allāhu ‘alayhi wa-‘alá Ālihī wa-sallam un ko apnā jhanḍā de kar bhejā karte the aur Jibrā’īl ‘alayhi al-salām Āp kī dā’īṅ ṭaraf aur Mīkā’īl ‘alayhi al-salām Āp kī bā’īṅ ṭaraf hote the aur Āp ko fateḥ ‘aṭa hone tak woh Āp ke sāth răhte the.”

Is Ḥadīs̱ ko Imām Aḥmad, Nasā’ī, Ibn Ḥibbān aur Ibn Abī Shaybah ne riwāyat kiyā hai. Aur Imām Hayttẖāmī ne farmāyā: is Ḥadīs̱ ko Imām Aḥmad ne

al-Hayt̲h̲amī fī Majma‘ al-zawa’id, 09/146.

bohat muḳhtaṣaran bayān kiyā aur Imām Aḥmad kī isnād, aur Bazzār ke baʿẕ ṭuruq aur Ṭabarānī kī al-Kabīr kī isnād ḥasan hain.



# Maṣādir al-Taḳhrīj


1. **القرآن الحكیم.**

2. **احمد بن حنبل**، ابو عبد اللہ بن محمد (164۔241ھ). **فضائل الصحابة**. بیروت، لبنان: مؤسسة الرسالہ۔

3. **احمد بن حنبل**، ابو عبد اللہ بن محمد (164۔241ھ). **المسند**. بیروت، لبنان : المکتب الاسلامي، 1398ھ/1978ء.

4. **بخاري**، ابو عبد اللہ محمد بن إسماعیل بن إبراھیم بن مغیرہ (194۔256ھ). **الأدب المفرد**. بیروت، لبنان: دار البشائر الاسلامیہ، 1409ھ/1989ء.

5. **بخاري**، ابو عبد اللہ محمد بن إسماعیل بن إبراھیم بن مغیرہ (194۔256ھ). **التاریخ الکبیر**. بیروت، لبنان: دار الکتب العلمیہ.

6. **بخاري**، ابو عبد اللہ محمد بن اسماعیل بن ابراھیم بن مغیرہ (194۔256ھ). **الصحیح**. بیروت، لبنان + دمشق، شام: دار القلم، 1401ھ/1981ء.

7. **بزار**، ابو بکر احمد بن عمرو بن عبد الخالق بصري (210۔292ھ). **المسند** بیروت، لبنان: 1409ھ.

8. **بيهقي**، ابو بكر احمد بن حسين بن علي بن عبد الله بن موسي (384-458ھ). **دلائل النبوة**. بيروت، لبنان: دار الكتب العلميه، 1405ھ/1985ء.

9. **بيهقي**، ابو بكر احمد بن حسين بن علي بن عبد الله بن موسي (384-458ھ). **السنن الصغري**. مدينه منوره، سعودي عرب: مكتبة الدار، 1410ھ/1989ء.

10. **بيهقي**، ابو بكر احمد بن حسين بن علي بن عبد الله بن موسي (384-458ھ). **السنن الكبري**. مكه مكرمه، سعودي عرب: مكتبه دار الباز، 1414ھ/1994ء.

11. **ترمذي**، ابو عيسي محمد بن عيسي بن سوره بن موسي بن ضحاك سلمي (210-279ھ). **السنن**. بيروت، لبنان: دار الغرب الاسلامي، 1998ء.

12. **حاكم**، ابو عبد الله محمد بن عبد الله بن محمد (321-405ھ). **المستدرك علي الصحيحين**. مكه، سعودي عرب: دار الباز للنشر والتوزيع.

13. **ابن حبان**، ابو حاتم محمد بن حبان بن احمد بن حبان (270-354ھ). **الثقات**. بيروت، لبنان: دار الفكر، 1395ھ.

14. **ابن حبان**، ابو حاتم محمد بن حبان بن احمد بن حبان (270-354ھ). **الصحيح**. بيروت، لبنان: مؤسسة الرساله، 1414ھ/1993ء.

15. **ابن حجر عسقلاني**، احمد بن علي بن محمد بن محمد بن علي بن احمد كناني (773-852ھ). **الإصابة في تمييز الصحابة**. بيروت، لبنان: دار الجيل، 1412ھ/1992ء.

16. **ابن حجر عسقلاني**، احمد بن علي بن محمد بن محمد بن علي بن احمد كناني (773-852ھ). **فتح الباري شرح صحيح البخاري**. لاهور، پاکستان: دار نشر الکتب الاسلاميه، 1401ھ/1981ء.

17. **ابن حجر عسقلاني**، احمد بن علي بن محمد بن محمد بن علي بن احمد كناني (773-852ھ). **لسان الميزان**. بيروت، لبنان، مؤسسة الأعلمي المطبوعات، 1406ھ/1986ء.

18. **حسينی**، ابراهيم بن محمد، (1054-1120ھ)۔ **البيان والتعريف**۔ بيروت، لبنان: دار الکتاب العربي، 1401ھ۔

19. **حسام الدين هندی**، علاء الدين علی متقی (م 975ھ) **كنز العمال في سنن الاقوال والافعال**۔ بيروت، لبنان: مؤسسة الرسالہ۔

20. **ابن حيان**، ابو محمد عبد الله بن محمد (274-369ھ). **طبقات المحدثين باصبهان والوادرين عليها**۔ بيروت، لبنان: مؤسسة الرسالہ، 1412ھ۔

21. **ابن خزیمه**، ابو بکر محمد بن اسحاق (223۔311ھ). **الصحیح**. بیروت، لبنان : المکتب الاسلامي، 1390ھ/1970ء.

22. **خطیب بغدادي**، ابوبکر احمد بن علي بن ثابت بن احمد بن مھدي بن ثابت (392۔463ھ). **تاریخ بغداد**. بیروت، لبنان: دار الکتب العلمیہ.

23. **خطیب بغدادي**، ابو بکر احمد بن علي بن ثابت بن احمد بن مھدي بن ثابت (392۔463ھ). **موضح اوھام الجمع و التفریق**۔. بیروت، لبنان: دار المعرفة 147ء۔

24. **خطیب تبریزی**، ولی الدین ابو عبد اللہ محمد بن عبد اللہ (741ھ)۔ **مشکوۃ المصابیح**۔ بیروت، لبنان، دار الکتب العلمیة، 1424ھ/2003ء۔

25. **دارمي**، ابو محمد عبد اللہ بن عبد الرحمن (181۔255ھ). **السنن** . بیروت، لبنان: دار الکتاب العربي، 1407ه.

26. **ابو داود**، سلیمان بن اشعث سجستاني (202۔275ھ). **السنن**. بیروت، لبنان: دار الفکر، 1414ھ/1994ء.

27. **دیلمي**، ابو شجاع شیرویہ بن شھردار بن شیرویہ الھمذاني (445۔509ھ). **مسند الفردوس**. بیروت، لبنان: دار الکتب العلمیہ، 1406ھ/1986ء.

28. **ذھبی**، ابو عبد اللہ شمس الدین محمد بن احمد بن عثمان (673۔748ھ)۔ **سیر اعلام النبلاء**۔ بیروت، لبنان: مؤسسة الرسالہ، 1413ھ۔

29. **ابن راهويه**، ابو يعقوب اِسحاق بن اِبراهيم بن مخلد بن اِبراهيم بن عبداللہ (161-237ھ) .**المسند**. مدينہ منورہ، سعودي عرب:مكتبة الايمان،1412ھ۔

30. **زمخشری**، ابو القاسم محمد بن عمر (538ھ)۔ **مختصر كتاب الموافقة بين اهل البيت والصحابة**۔ بيروت، لبنان: دار الكتب الحكمية۔

31. **سخاوي**، ابو عبداللہ محمد بن عبد الرحمن بن محمد بن ابي بكر بن عثمان بن محمد (831-902ھ). **المقاصد الحسنة في بيان كثير من الاحاديث المشتهرة على الالسنة**. بيروت، لبنان: دار الكتاب العربي،1405ھ۔

32. **ابن سعد**، ابوعبداللہ محمد (168-230ھ) .**الطبقات الكبري**. بيروت، لبنان :دار بيروت للطباعہ والنشر،1398ھ /1978ء.

33. **سيوطی**، جلال الدين ابو الفضل عبد الرحمن بن ابی بكر بن محمد بن ابی بكر بن عثمان (849-911ھ)۔**تاريخ الخلفاء**۔ بغداد، عراق:مكتبة الشرق الجديد۔

34. **ابن ابي شيبه**، ابو بكر عبد اللہ بن محمد (159-235ھ). **المسند**. رياض، سعودي عرب: دار الوطن،1997ء.

35. **ابن ابي شيبه**، ابو بكر عبد اللہ بن محمد (159-235ھ). **المصنف**. رياض، سعودي عرب:مكتبة الرشد،1409ھ.

36. **طبراني**، ابو القاسم سليمان بن احمد (260ـ360ھ). **المعجم الأوسط**. قاهره، مصر: دار الحرمين، 1415ه.

37. **طبراني**، ابو القاسم سليمان بن احمد (260ـ360ھ). **المعجم الصغير**. بيروت، لبنان: المكتب الاسلامي، 1405ھ / 1985ء

38. **طبراني**، ابو القاسم سليمان بن احمد (260ـ360ھ). **المعجم الكبير**. موصل، عراق: مطبعة الزهراء الحديثه.

39. **طبراني**، ابو القاسم سليمان بن (260ـ360ھ). **المعجم الكبير**. قاهره، مصر: مكتبه ابن تيميه.

40. **طبرى**، ابو جعفر محمد بن جرير بن يزيد (224ـ310ھ)۔ **تاريخ الامم والملوک**۔ بيروت، لبنان، دارالكتب العلميه، 1407ھ۔

41. **ابن ابي عاصم**، ابو بكر بن عمرو بن ضحّاک بن مخلد شيباني (206ـ287ھ). **الآحاد والمثاني**. رياض، سعودي عرب: دار الرايه، 1411ه۔

42. **ابن ابي عاصم**، ابو بكر بن عمرو بن ضحّاكبن مخلد شيباني (206ـ287ھ). **السنة**. بيروت، لبنان: المكتب الاسلامي، 1400ه.

43. **ابن عبد البر**، ابو عمر يوسف بن عبد الله (368ـ 463ھ)۔ **الاستيعاب فی معرفة الاصحاب**۔ بيروت، لبنان: دار الجيل، 1412ھ۔

44. **ابن عبدالبر**، ابو عمر یوسف بن عبد اللہ (368۔463ھ)۔ **التمهيد لما في الموطأ من المعاني والأسانيد**۔ مراکش: وزات عموم الاوقاف والشؤون الاسلامیہ، 1387ھ۔

45. **عبدالرزاق**، ابو بکر بن ھمام بن نافع صنعاني (126۔211ھ). **المصنف**. بیروت، لبنان: المکتب الاسلامي، 1403ھ.

46. **ابن عساکر**، ابو قاسم علي بن الحسن بن ھبۃ اللہ بن عبد اللہ بن حسین دمشقي الشافعي (499۔571ھ). **تاريخ دمشق الكبير المعروف بہ: تاريخ ابن عساكر**. بیروت، لبنان: دار الفکر، 1995ء.

47. **ابو عوانه**، یعقوب بن اسحاق بن ابراھیم بن زید نیشاپوري (230۔316ھ). **المسند**. بیروت، لبنان: دار المعرفہ، 1998ء.

48. **ابن كثير**، ابو الفداء اسماعیل بن عمر بن کثیر (701۔774ھ)۔ **البدایه والنهایه**۔ بیروت، لبنان: مکتبہ المعارف۔

49. **ابن ماجه**، ابو عبد اللہ محمد بن یزید قزویني (209۔273ھ). **السنن**. بیروت، لبنان: دار الکتب العلمیہ، 1419ھ/1998ء.

50. **مالک**، ابن انس بن مالکں بن ابي عامر بن عمرو بن حارث اصبحي (93۔179ھ). **الموطأ**. بیروت، لبنان: دار احیاء التراث العربي، 1406ھ/1985ء.

51. **مزي**، ابو الحجاج يوسف بن زكي عبد الرحمن بن يوسف بن عبد الملک بن يوسف بن علي (654ـ742ھ). **تهذيب الكمال**. بيروت، لبنان: مؤسسة الرسالہ، 1400ھ / 1980ء.

52. **مسلم**، ابن الحجاج ابو الحسن القشيري (206ـ261ھ). **الصحيح**. بيروت، لبنان: دار احياء التراث العربي.

53. **مقدسي**، عبد الغني بن عبد الواحد بن علي (541ـ600ھ). **الأحاديث المختارة**. مكہ المكرمہ، سعودي عرب: مكتبة النهضة الحديثيہ، 1410ه۔

54. **ملا علی قاری**، نور الدین علی بن سلطان محمد ہروی حنفی (م 1014ھ)۔ **مرقاة المفاتيح**۔ بيروت، لبنان: دار الكتب العلميہ، 1422ھ۔

55. **مناوي**، عبد الرؤف بن تاج العارفين بن علي (952ـ1031ھ). **فيض القدير شرح الجامع الصغير**. مصر: مكتبہ تجاريہ كبري، 1356ه.

56. **منذري**، ابو محمد عبد العظيم بن عبد القوي بن عبد الله بن سلامہ بن سعد (581ـ656ھ). **الترغيب والترهيب من الحديث الشريف**. بيروت، لبنان: دار الكتب العلميہ، 1417ه.

57. **نسائی**، ابو عبد الرحمن احمد بن شعيب (215ـ303ھ)۔ **خصائص أمير المؤمنين على بن أبى طالب**۔ بيروت، لبنان: دار الكتاب العربی، 1407ھ۔

58. **نسائي**، ابو عبد الرحمن احمد بن شعیب (215-303ھ). **السنن** . حلب، شام: مکتب المطبوعات، 1406ھ۔

59. **نسائي**، احمد بن شعیب، ابو عبد الرحمن (215-303ھ) . **السنن الکبري**. بیروت، لبنان: دار الکتب العلمیہ، 1411ھ / 1991ء.

60. **نسائی**، ابو عبد الرحمن احمد بن شعیب (215- 303ھ)۔ **فضائل الصحابہ**۔ بیروت، لبنان: دار الکتب العلمیہ، 1405ھ / 1985ء۔

61. **ابو نعیم**، احمد بن عبد اللہ بن احمد بن إسحاق (336-430ھ). **تاریخ أصبھان.** بیروت، لبنان: دار الکتب العلمیۃ، 1410ھ۔

62. **ابو نعیم**، احمد بن عبد اللہ بن احمد (336-430ھ). **حلیة الأولیاء وطبقات الأصفیاء.** بیروت، لبنان: دار الکتاب العربي، 1405ھ۔

63. **نووی**، ابو زکریا، یحیٰ بن شرف (631- 677ھ)۔ **تھذیب الاسماء و اللغات**۔ بیروت، لبنان: دار الفکر، 1996ء۔

64. **ابن ھشام**، ابو محمد عبد الملک حمیری (213ھ / 828ء)۔ **السیرة النبویہ**۔ بیروت، لبنان: دار الجیل، 1411ھ۔

65. **ھیثمي**، نور الدین ابو الحسن علي بن ابي بکر (735-807ھ). **مجمع الزوائد.** قاھرہ، مصر: دار الریان، 1407ھ.

66. **ابو يعلي**، احمد بن علي بن مثني بن يحيي (210۔307ھ) . **المسند**. دمشق، شام: دار المأمون للتراث، 1404ه.

67. **ابو يعلي**، احمد بن علي بن مثني بن يحيي (210۔307ھ). **المعجم**. فيصل آباد، پاکستان: إدارة العلوم الأثريه، 1407ه.

